

# Danziger Zeitung.

Nr. 19128.

Die „Danziger Zeitung“ erscheint täglich 2 Mal mit Ausnahme von Sonntag Abend und Montag früh. — Bestellungen werden in der Expedition, Reiterhagengasse Nr. 4, und bei allen hiesigen Postanstalten des In- und Auslandes angenommen. Preis pro Quartal 3,50 Mk., durch die Post bezogen 3,75 Mk. — Inserate kosten für die sieben-gepaltene gewöhnliche Schriftzeile oder deren Raum 20 Pfg. — Die „Danziger Zeitung“ vermittelt Insertionsaufträge an alle auswärtigen Zeitungen zu Originalpreisen.

1891.

## Einladung zum Abonnement.

Unsere geehrten auswärtigen Leser bitten wir, die Bestellung der „Danziger Zeitung“ für das bevorstehende IV. Quartal 1891 bei den Postanstalten baldigst und jedenfalls mehrere Tage vor dem 1. Oktober aufgeben zu wollen, damit in der regelmäßigen Zustellung der Zeitung keine Unterbrechung eintritt.

Abonnementspreis pro Vierteljahr bei allen Postanstalten 3 Mk. 75 Pfg., pro Oktober 1 Mk. 75 Pfg.

Aufmerksam zu machen erlauben wir uns darauf, daß die „Danziger Zeitung“ die mit dem 1. April 1892 in Kraft tretenden wichtigen Gesetze betreffend die Einkommensteuer und betreffend die Landgemeindeförderung mit näheren Erläuterungen der wesentlichen Bestimmungen in mehreren Gratisbeilagen in Broschürenform für ihre Leser bringen wird.

Im Feuilleton der „Danziger Zeitung“ kommt mit Anfang Oktober der neue Roman

### „Daphne“

nach A. diplomat's diary by Julien Gordon, deutsch bearbeitet von Friedrich Spielhagen, zur Veröffentlichung.

## Die Reiterei des Zaren.

In neuerer Zeit ist wiederum viel von der Verstärkung der russischen Truppen an der Westgrenze des Zarenreiches die Rede gewesen. Namentlich sieht jetzt unverhältnismäßig viel Cavallerie dort, obwohl es nicht ungewöhnliche Geldopfer kostet, diese Reitertruppen so weit nach Westen vorzuschieben. Einmal wird nämlich der Pferdeersatz fast ausschließlich im Osten gedeckt, hat also meiste Wege zurückzulegen, dann aber sind auch die Unterhaltungskosten im Westen der höheren Futterpreise wegen bedeutend größer.

Bekanntlich aber soll nach dem noch von dem verstorbenen Gubelov entworfenen Plane im Augenblicke einer Kriegserklärung eine möglichst große Masse der russischen Reiterei über die Grenze geworfen werden, um der Vereinigung der feindlichen Streitkräfte Schwierigkeiten zu machen. Eisenbahnen und Telegraphen zu zerstören und den ungeordneten Zustieg der eigenen Mobilmachung zu sichern.

Es wird unter diesen Umständen auch für das große Publikum nicht ohne Interesse sein, nach neuesten und zuverlässigsten Quellen etwas Genaueres über den augenblicklichen Stand der Reiterei des Zaren zu erfahren.

Das gesamte russische Heer, dessen Friedensstärke etwa 800 000 Mann beträgt, während die Stärke im Kriege auf ungefähr 2 400 000 Köpfe steigt, zerfällt zunächst in Feldtruppen, Reserve- und Besatzungstruppen, Ersatztruppen, Lehrtruppen und Grenztruppen; den zweiten Theil der Landmacht bilden die Kosakenheere, und den Schluß machen die Milizen, die Reichswehr und die Heereswehr.

Die formierten Feldtruppen, die den activen Dienststand der Armee ausmachen und ein Garde- und ein Grenadiercorps, 17 Armeecorps und ein kaukasisches Corps umfassen, haben an Cavallerie: 10 Garderegimenter, nämlich 4 Kürassier-, 2 Dragoner-, 2 Ulanen- und 2 Husaren-Regimenter,

während die Armee-Cavallerie-Regimenter seit einigen Jahren sämtlich zu Dragonern formirt sind. Jedes dieser Garde-Regimenter führt seinen besonderen Namen, z. B. Leib-Garde-Grenadier-Regiment zu Pferde.

Der Armee-Dragoner-Regimenter giebt es 46 mit fortlaufenden Nummern und mit Namen, dann kommen: 1 finnische Dragoner-Regiment, 1 Krim-Tataren-Division (im Frieden: 2 Escadrons, im Kriege: 1 Regiment); 1 Escadron der Offizier-Cavallerie-Schule, 6 Leib-Gendarmarie-Escadrons und 2 Ussuri-Gotnien (zur Vertheidigung des asiatischen Ussuri-Gebietes).

Alle Cavallerie-Regimenter haben im Kriege und Frieden 6 Escadrons, mit Ausnahme der Kürassiere, die deren je 4 zählen. Die 10 Garderegimenter bilden mit 2 Leibgarde-Don-Kosaken-Regimentern und der Leibgarde-Ural-Kosaken-Escadron 2 Garde-Cavallerie-Divisionen zu 3 Brigaden, während die 46 Armee-Dragoner-Regimenter mit 10 Don-, 1 Ural- und 3 Orenburg-Kosaken-Regimentern in 15 Cavallerie-Divisionen (Nr. 1 bis 14 und eine kaukasische) zu je 2 Brigaden vereinigt sind.

Im Frieden hat jedes Armeecorps seine Cavallerie-Division; eine steht außer dem Corpsverband; im Kriege werden die Infanterie- und Cavallerie-Divisionen durch Zuteilung von Artillerie zu gemischten Verbänden umgestaltet. Die Gesamtsumme der Escadrons ist im Frieden 345, im Kriege 349.

Bezüglich der Sollstärken begnügen wir uns mit der Angabe einer solchen von einem Armeecorps-Regiment von 6 Escadrons, welche im Frieden beträgt (die eingeklammerten Zahlen bedeuten Nichtcombattanten): 38 (5) Offiziere, 1027 (65) Mann, 904 Pferde und 42 Fahrzeuge und im Kriege: 36 (5) Offiziere, 920 (73) Mann, 1069 Pferde und 43 Fuhrwerke; der Regiments-train besteht aus 43 Fuhrwerken. Die Gesamt-friedensstärke der Cavallerie beträgt 344 Escadrons; die Kriegsstärke 348 reguläre Escadrons mit im ganzen 55 552 Combattanten und 62 106 Dienstpferden.

Bewaffnet sind die Armee-Dragoner-Regimenter mit dem Berdan-Drucker-Gewehr und dem Säbel (Spaschka). Im Frieden führen Kürassiere und Husaren Palasche bzw. Husarensäbel, ferner das erste Glied der Kürassiere bei Paraden und im Garnisondienst Lanzen.

Reserve-Truppenteile giebt es im Frieden nur bei der Infanterie und Artillerie; dagegen bestehen 18 Cadres des Cavallerie-Ersatzes, von denen je eine für jede Cavalleriedivision bestimmt ist, nur die 2. Garde-Cavallerie-Division hat zwei Cadres.

Wir wenden uns nunmehr den vielbesprochenen Kosaken zu, die — wie schon gesagt — den zweiten Theil der Landmacht bilden. Diese Reiter-völker zerfallen nach den Gegenden, in denen sie angesiedelt sind, in 11 verschiedene Heere oder Woiwods: Don-, Kuban-, Terek-, Orenburg-, Ural-, Astrachan-, Amur-, Transbaikal-, Semiretschensk-, Ussuri- und sibirisches Heer. An der Spitze aller steht der Großfürst - Thronfolger als „Ataman“ sämtlicher Kosakenheere, während an der Spitze eines jeden Heeres wieder ein stellvertretender Ataman (Selman) steht.

Was die militärische Brauchbarkeit dieser Truppen angeht, so steht dieselbe, nach dem jüngst bei Mittler und Sohn in Berlin erschienenen trefflichen Werke „Die russische Armee in Krieg und Frieden“ gegenwärtig so ziemlich auf einer Stufe mit den Truppenteilen des

stehenden Heeres. Die Kosaken stellen übrigens, was wenig bekannt sein dürfte, auch Infanterie und Artillerie auf, sind aber die geborenen Reiter und dienen auch vorwiegend als solche. Der Staat liefert ihnen nur ihre Feuerwaffen, den Gardekosaken auch die Montur.

Jeder Kosak ist wehrpflichtig, braucht dafür aber keine Kopfsteuer zu zahlen; er gehört entweder dem Dienststande oder der Heereswehr an. Mit vollendetem 18. Jahre tritt der junge Kosak auf drei Jahre in die Vorbereitungskategorie seiner heimathlichen Ortschaft, worin er geduldet wird. Dann geht er in die Frontkategorie über, in deren drei Aufgeboten er je 4 Jahre, im ganzen also 12 Jahre lang, verbleibt. Nur das erste Aufgebot dient noch aktiv, die beiden anderen sind beurlaubt, müssen jedoch stets dienstbereit sein. Den Schluß des im ganzen 20 Jahre währenden Dienststandes machen 5 Jahre in der Ersatzkategorie. Diese hat keinen Dienst im Frieden mehr, sondern soll nur im Kriege jahrgangsweise den Abgang in der Front decken, nöthigenfalls aber auch noch besondere Truppenteile bilden. Die Heereswehr umfaßt ohne Altersgrenze alle wehrfähigen Kosaken, soweit sie nicht dem Dienststande angehören und dient ausschließlich zur Bildung besonderer Heereswehrruppenteile; sie wird nur im Nothfalle durch kaiserliche Verordnung aufgerufen.

Es bestehen im Frieden 6 1/2 Kosaken-Bataillone, aus denen im Kriege 19 werden; ferner 49 1/2 Kosaken-Cavallerieregimenter und 8 Esotnien, zusammen 286 Escadrons; im Kriege 868; sowie endlich 20 Kosaken-Batterien; im Kriege 38. Die Gesamtstärke aller Kosakentruppen giebt der neueste „Gothaer Almanach“ mit 154 014 Combattanten und 159 835 Pferden an.

Im Kriege dürfte somit die Stärke der gesamten russischen Reiterkräfte nicht weniger als 209 566 Combattanten betragen — d. h. auf dem Papier, und dieses hat in diesem Falle die fatale Eigenschaft, in Rußland zuweilen in ganz verweisstem Widerspruch zur Wirklichkeit zu stehen.

## Deutschland.

\* Berlin, 27. Septbr. Der Großherzog von Mecklenb. z-Schwerin hat bekanntlich Selbstfand wieder verlassen, um über Hamburg und Köln mit Unterbrechung der Fahrt an mehreren Orten nach Cannes zu gehen. Als der Großherzog nach Gelsenbade kam, hatte derselbe in Genua eine Halsentzündung durchgemacht, war jedoch auf der von dort zur See angelegten Reise erneut erkrankt und traf in Gelsenbade in einem gesundheitlichen Zustande ein, der ernste Beforgnisse erregte. Häufig wiederkehrende asthmatische Anfälle, zu deren Bekämpfung sehr ernste Mittel angewandt werden mußten, schwächten den Körper in bedrohlicher Weise, und eine Lähmung der Arme und Hände, der Beine und Füße, wie auch der Halsmuskeln verursachte dem Patienten große Beschwerden. Unter der unermüdbaren persönlichen Pflege der Großherzogin hat sich der Großherzog allmählich wieder erholt. Die Anfälle haben nachgelassen, die Lähmung im Hals ist gewichen, die Unbeweglichkeit und Gefühlslosigkeit der Hände und Füße ist im Abnehmen, und vor allem hat sich der allgemeine Kräftezustand wesentlich wieder gehoben. Schon seit längerer Zeit hatten die Aerzte eine thunlichst baldige Rückkehr an die Riviera empfohlen. Der

Großherzog hat sich schweren Herzens entschlossen, diesem Rathe zu folgen.

\* [Ein großes Denkmal Kaiser Wilhelms I.] soll auch in Magdeburg errichtet werden. Die Ausführung des Reiterstandbildes ist Herrn Professor Siemering übertragen. Hinter dem Denkmal, dessen Fertigstellung im Jahre 1896 zu erwarten ist, soll eine Esdra von vier Metern Höhe den Abschluß der Anlagen bilden.

\* [Biographie der Kaiserin Augusta.] Wie dem „B. Tagebl.“ von bestunterrichteter Seite mitgeteilt wird, nehmen die Vorbereitungen zur Herausgabe einer ausführlichen Lebensbeschreibung der Kaiserin Augusta ihren ungehörten Fortgang. Es handelt sich um die Gewinnung eines Lebensbildes, das die Geschichte von acht Jahrzehnten vorführt, und zwar steht ein Beitrag zur Zeitgeschichte in Rede, in jeder Zeile auf urkundliche Belege sich stützt. Die Hausarchive zweier fürstlicher Höfe öffnen sich, und was Preußen oder Weimar als Lücke aufzuweisen scheint, das ergänzen die in London sorglich verwahrten Familienpapiere. Aus dem Privatbesitz fürstlicher Personen, namhafter Gelehrten und angesehener Staatsmänner ist bisher außerordentlich Vieles an die Ordner des schriftlichen Nachlasses der Kaiserin abgeführt worden.

\* [Das Moltke-Werk.] Don Moltkes Geschichte über den Krieg von 1870/71 sind innerhalb vier Wochen mehr als 20 000 Stück verkauft worden. Der zweite Band — in der Reihe der erste — wird gegen Mitte Oktober zur Ausgabe gelangen. Derselbe umfaßt etwa 21 Druckbogen und enthält neun Briefe Moltkes von seiner Jugendzeit ab an seine Eltern und sonstige Familienmitglieder. Man kann hierbei die Beobachtung machen, daß Moltke von früh an in hohem Grade Meister der deutschen Sprache gewesen ist. Denn man begegnet in seinen Briefen aus der ersten Lieutenantszeit denselben Vorzügen der Moltke'schen Darstellungskunst, welche seine späteren amtlichen und privaten Arbeiten aufweisen. In den Manuscripten ist selten ein Wort durchstrichen, die Schreibweise zeigt stets einen leicht und sicher dahinfließenden Charakter, die Handschrift ist durchweg deutlich und gleichmäßig. Der Inhalt der Briefe verberichtet sich über die verschiedensten Dinge, Vorfälle und Begebenheiten; Humor und Ernst, selbst schalkhafte Scherz, kommen dabei zum Ausdruck und im ganzen durch die Briefe einen weiteren Kreise den ersten vollen Einblick in das Herz des großen Feldherrn gewähren.

\* [Der nationalliberale Landtagsabgeordnete Pastor Lubrecht] hat wegen Krankheit sein Mandat niedergelegt. Er vertrat den Wahlkreis Hildesheim seit dem Jahr 1885. Hildesheim hat sonach sowohl für den Reichstag als für den Landtag Neuwahlen vorzunehmen.

\* [Der socialistische Parteitag in Erfurt.] Der socialdemokratische Parteivorstand macht im „Vorwärts“ bekannt, daß für den socialistischen Parteitag in Erfurt am 14. Oktober folgende provisorische Tagesordnung festgesetzt ist: Mittwoch, 14. Oktober, Abends 7 Uhr, Vorversammlung. Constatierung des Parteitag. Festsetzung der Geschäfts- und der Tagesordnung. Wahl einer Commission für die Prüfung der Vollmachten. Donnerstag, 15. Oktober und die folgenden Tage: 1. Geschäftsbericht des Parteivorstandes. Berichterstatter: J. Auer. 2. Bericht der Controleur durch G. Schütz. 3. a) Die parlamentarische Thätigkeit der Reichstagsfraction. Berichterstatter: H. Molkenbühr. b) Die Taktik der Partei. Berichterstatter: A. Bebel.

## Ob ein Mann seine Frau zu schlagen befugt sei.

4) Von Walthar Domansky.

Der Gesandtschaftssecretär schlenderte gemächlich weiter über den Weihnachtsmarkt und that gerade so, als ob er solche grimmige Kälte von dem sonnigen Frankreich her gewöhnt war. Nicht lange währte es, und er hatte von neuem eine Begegnung, bei welcher er wiederum ein paar artige Redensarten machen mußte. Dieses Mal war es Herr Heinrich Treder, welcher ebenfalls, auf seinen wiedergefundenen Spazierstock gestützt, sich in das Marktgewühl gewagt hatte, wobei er sich sorglich bemühte, seine Würde zu bewahren. Der höfliche Franzose verbeugte sich vor dem angesehenen Rathsherrn und brachte in ziemlich geläufigem Deutsch, welches er sich bereits angeeignet hatte, die Worte heraus:

„Geeben habe ich Eure Gattin gesehen. Wahrscheinlich hat man auch Einkäufe gemacht, um Euch zu überraschen.“

Herr Heinrich Treder lächelte verbindlich bei dieser Nachricht, welche seinen Ohren recht willkommen war. So erwiderte er denn auch freundlich:

„Und wer wird sich Eurer annehmen und Euch ein Christgeschenk verehren, da Ihr doch fremd seid in dieser Stadt?“

Der Gesandtschaftssecretär suchte statt aller Antwort die Achseln mit einem sauer süßen Lächeln, und es gelang ihm nur schlecht, eine gewisse Rührung zu verbergen. Denn im Grunde genommen hatte er keine flatterhafte Natur und befah für die kleinen Aufmerksamkeiten, welche die Mitglieder einer Familie sich gegenseitig darbringen, ein empfängliches Herz. Das mußte er nun freilich entbehren, so lange er in dem kalten Norden weilte, fern von der geliebten Heimath und von den Seinen. Herr Heinrich Treder fand es bald heraus, daß er bei dem Franzosen eine schmerzliche Empfindung erweckt hatte, und brachte das Gespräch alsbald auf einen andern Gegenstand. Obgleich war die zügige Rede, an welcher beide Herren standen, zu einer längeren Unterhaltung nicht geeignet. Deshalb fand auch das Gespräch nach einigen höf-

lichen Worten, welche die Beiden wechselten, ein Ende, und das Marktgewühl trennte sie von einander. Herr Heinrich Treder zeigte auf einmal ein recht zufriedenes Antlitz, denn die Aussicht, von seiner Gattin ein kleines Geschenk zu erhalten und darin eine Annäherung zu erblicken, war für ihn höchst erfreulich. So beschloß er denn, diese Aufmerksamkeit womöglich noch zu überbieten, und zwar durch ein werthvolleres Geschenk, als er sonst zu machen pflegte. Vor einer Bude, in welcher ein Goldschmied seine Kostbarkeiten feilhielt, blieb er stehen und musterte mit prüfenden Blicken die ausgelegten Schätze. Der Goldschmied, ein unscheinbares Männlein, welches jämmerlich froh und die Hände in dem Muff seiner Gattin versteckte, priest mit geläufiger Zunge einen Ring an als schönstes Geschenk für die ehr- und tugendhafte Frau Gertrud Treder. In dem goldenen Reifen befand sich ein gluthroter Stein, welcher nur so blühte und funkelte. Nach einigem Hin- und Herreden erstand Herr Heinrich Treder glücklich den Ring und machte sich damit auf den Heimweg. Noch niemals hatte er sich so über seinen Weihnachtseinkauf gefreut, und sein Gesicht strahlte ordentlich vor Vergnügen. Als er einige Schritte weiter vor einer Spielzeug-Bude ein paar Kinder sah, welche mit glänzenden Augen nach all den Herrlichkeiten schauten, griff er noch einmal in die Tasche und legte einen blanken Thaler auf den Tisch, wofür der Spielwarenhändler den Kleinen ausshändigen sollte, was sie nur immer begehrten. Sowohl der Verkäufer als auch die Kinder blickten erstaunt auf den fremden Herrn, welcher eine so ungewohnte Freigebigkeit bewies. Inzwischen wurde das Verlangen des Rathsherrn eifrig erfüllt, und nach kurzer Zeit rannten die Kinder mit ihren Spiel-sachen heim, um dieselben ihren Eltern und Geschwistern zu zeigen. Herr Heinrich Treder folgte hinterdrein, indem er langsam seinem Hause zuschritt. Als er dort anlangte, begrüßte ihn der trauliche Schimmer der Lampe, welche Frau Gertrud bereits angezündet hatte. Die letztere war schon vor einer geraumen Zeit heimgekommen und wartete emsig in ihrem Hauswesen, weil es vor dem Feste noch allerlei zu thun gab. Da war

der Festtags-Ruch einzufrühren, welcher an dem morgenden Tage trefflich munden sollte, und die Hausfrau hatte sich auf den Tisch des Wohngemachtes eine Schüssel stellen lassen, worin sie den Teig zubereitete. Das durch Milch bereits ver-dünnte Mehl bildete natürlich den Hauptbestandtheil und wurde mit den zahlreichen Eidottern vermischt, welche dem Ruch eine schöne, gelbe Farbe geben sollten. Dann wurden die Rofinen hineingeschüttet, welche die Kinder aus dem fertig gebakenen Ruch gewöhnlich herauszuheben pflegten. Zu dem Bearbeiten des Teiges gehörten ein paar kräftige Fauste, und deshalb mußte Susanne der Hausfrau Beistand leisten, wobei ihre vollen, roten Arme grell von den zarten Händen der Frau Gertrud abhingen. Herr Heinrich Treder sah dem Treiben eine Weile zu, was er schon als Anabe bei seiner Mutter gar zu gern gethan hatte. Da, er steckte sich sogar ein paar Rofinen in den Mund, um einen Vorwand zu den Ausherrlichkeiten zu bekommen. Dann zog er sich in seine Studierstube zurück, um noch ein Stündchen oder zwei bei seinen staubigen Akten hinzubringen. Auf seinem Schreibtische hatte sich ein ganzer Stoß von Akten angehäuft, und das dämliche Luge das Fest mit der bewußten Abhandlung unter dem Titel: „Ob ein Mann seine Frau zu schlagen befugt sei“ hervor, als ob es um Fertigstellung der Arbeit biete. In der That war Herr Heinrich Treder erst etwa bis zur Hälfte der Abhandlung gediehen, denn die Frage erforderte reichlich Nachdenken und Nachschlagen in den mancherlei alten Folianten, welche auf dem Büchergefell prangten. Heute wollte der Rathsherr an die Frage, welche den Zwist zwischen ihm und seiner Gattin hervorgerufen hatte, nicht erinnert sein, sondern schob beinahe unsanft das Schriftstück zur Seite, indem er sich in seine Akten vertiefte. Dieselben behandelten verschiedene Angelegenheiten, welche das Wohl und Wehe der Stadt betrafen, und Herr Heinrich Treder war ein viel zu gewissenhafter Arbeiter, als daß er mit getheilte Aufmerksamkeit dabei gewesen wäre. So zergüßelte er denn beim Lesen den klugen Kopf über diese und jene Rechtsfrage, wobei er es gar nicht merkte, wie die Stunden verrannen. Mit

einem Mal schaute er von den staubigen Papieren empor und warf einen Blick nach der Uhr, welche auf einem Gesims in der Nähe des Fensters tickte. Es war nicht mehr weit von acht Uhr, und diese Wahrnehmung ließ ihn leise zusammenschrecken. Nicht der Umstand war es, daß er das Abendessen verfaßt hatte, was seiner Gattin wohl ebenfalls bei dem Drange der häuslichen Geschäfte widerfahren sein mußte. Sondern um diese Zeit pflegte ein vertrauter Ton durch die Räume seines Hauses zu klingen, welchen er bisher nicht gehört hatte. Es bestand nämlich in den Danziger Familien die Sitte, daß die Mitglieder des Hauses bei der Dunkelheit des Winterabends sich gegenseitig mit Weihnachtsgeschenken zu überraschen suchten. Und zwar geschah dieses in der Weise, daß der freundliche Geber sich in die dunkle Schlafstube, oder, wo Kinder im Hause waren, in die Kinderstube schlich und dort irgendwo seine Geschenke versteckte, welche dann am Christmorgen unter mehr oder weniger lautem Jubel gefunden wurden. Dabei deutete der Ton eines Glöckchens, welches der Geber bei sich trug, an, daß ein Geschenk niedergelegt wäre, und die Kinder glaubten sich fest und fest, der heilige Christ selber hätte es gebracht. Herr Heinrich Treder wartete nun auch auf den Ton des Glöckchens, denn bis jetzt hatten er und seine Gattin sich alljährlich zum Weihnachtsfeste beschenkt. Sobald das Glöckchen die für ihn bestimmte Gabe seiner Hausfrau anzeigen würde, wollte er sich ebenfalls aufmachen und den kostbaren Ring, welchen er gekauft hatte, Frau Gertrud zum Angebinde in ihren Schmuckkasten von braunem Sammet legen. Aber eine Viertelstunde nach der anderen verrann und der vertraute Ton ließ sich nicht hören. Sollte sein herzlich geliebtes Weib den ärgerlichen Zwist so weit treiben, daß sie das Christfest vorübergehen ließ, ohne ihn mit einer Gabe zu erfreuen? Herr Heinrich Treder stützte den Kopf mit dem bereits ergrauenden Haar in die Rechte und verfiel in ein trübes Nachsinnen. Die Abendmahlzeit war vergessen, und weder die Hausfrau noch Susanne schienen daran mahnen zu wollen. Aber von dem nahen Pfarrthurm klangen auf einmal ernste und feierliche Klänge herüber. Es war der Choral: „Dem



4. Berathung des Programm-Entwurfes. Bericht: Katter: W. Ciebich. 5. Berathung derjenigen Anträge der Parteigenossen, welche bei den vorausgehenden Punkten der Tagesordnung nicht bereits ihre Erledigung gefunden haben. 6. Wahl der Parteileitung und Bestimmung des Ortes, wo sie ihren Sitz zu nehmen hat.

\* [Die Generalobersten.] Durch die Ernennung des Großherzogs Ludwig von Hessen zum General-Obersten der Infanterie hat die deutsche Armee nunmehr zwei derartige Stelleninhaber der Infanterie, nämlich den General-Obersten v. Pape und den Großherzog Ludwig IV. von Hessen. Von der Cavallerie sind davon drei vorhanden: der Großherzog von Baden, der Großherzog von Weimar und Fürst Bismarck. Außer (dem Feldmarschall) König von Sachsen bleibt es drei Feldmarschälle, nämlich v. Blumenhagen, Prinz Albrecht von Preußen und Prinz Georg von Sachsen. Bis zur Ernennung des Kronprinzen Friedrich Wilhelm und Prinzen Friedrich Karl zu Feldmarschällen endete die Stufenleiter bei den Fürsten regierender Häuser mit den Titeln: General-Oberst und General-Feldzeugmeister. So war z. B. König Wilhelm I. General-Oberst von der Infanterie; später, nachdem durch die Ernennung des Kronprinzen Friedrich Wilhelm und des Prinzen Friedrich Karl die frühere Gepflogenheit aufgegeben war, erlangten der Großherzog von Mecklenburg und die Prinzen Albrecht (Vater) sowie von Württemberg den Titel General-Oberst, ersterer von der Infanterie, letzterer von der Cavallerie. Der Prinz Karl von Preußen war bekanntlich General-Feldzeugmeister, der Graf ist gegenwärtig in der preussischen Armee nicht befehlig. Der älteste Feldmarschall ist Graf v. Blumenhagen, der älteste General-Oberst der Großherzog von Baden.

\* [Der Gesandtenwurf über die Erhöhung der Beamtengehälter.] Wird vom Finanzminister nach Unterbreitung des Budgets beim noch im Laufe des nächsten Monats nicht etwa in Preußen, sondern in Ungarn vorgelegt. Der Gesandtenwurf wird in erster Linie die Diätenklassen der Staatsbeamten regeln. Es handelt sich um 16 000 Beamte, von denen 3000 zur untersten Diätenklasse gehören. Das Hauptgewicht wird auf die Erhöhung der Wohnungszulage gelegt, und zwar wird die Wohnungszulage für die in der Hauptstadt anässigen Beamten um 100 Proc., für die in größeren Städten um 60 bis 70 Proc. und für die Provinz-Ortschaften um 40 bis 50 Proc. erhöht werden. Damit die Staatsbeamten schon im nächsten Jahre dieser Erhöhung theilhaftig werden können, hat der Finanzminister eine größere Pauschalsumme in das Budget eingestellt.

\* [Das statistische Amt der Stadt Berlin] hat Erhebungen u. a. auch bei den Gewerkevereinen angestellt darüber, ob die gegenwärtige Geschäftslage als eine besonders ungünstige anzusehen ist, unter Hervorhebung mehrerer besonders wichtigen Fragen, wie Arbeitsmangel, Arbeiterentlassungen, Lohnverminderung bezw. Erhöhung mit Rücksicht auf die gestiegenen Lebensmittelpreise.

Meinungen, 24. September. Um dem Mangel an Garmengefährden abzuwehren, läßt die meiningische Regierung Weizen und Roggen von auswärtig beschaffen.

\* In Helgoland sind jetzt vier Krupp'sche 15 Centimeter-Kanonen gelandet, welche, sobald der Tunnel vom Unterland nach dem Oberland fertig ist, in die während des Sommers gebaute Batterie gestellt werden sollen. An einer Stelle der Küste wird eine Kasernenanlage gebaut werden, um den Kriegsschiffen einen Anlegeplatz zu schaffen.

Wien, 25. Septbr. Der Kaiser ist heute Abend 8 1/2 Uhr mittels Hofseparaturs der Nordbahn in Begleitung der General- und Flügeladjutanten Grafen Paar und Hofrath nach Prag abgereist. Der Justizminister Graf Schönborn hatte sich bereits nachmittags nach Prag begeben. Der Ministerpräsident Graf Taaffe ist durch sein Unwohlsein verhindert, den Kaiser zu begleiten.

Frankreich. \* Aus Paris, 25. September, wird der „Nat.-Ztg.“ gemeldet: Die Polizei confiscirte tausend Reclameplakate, welche ein neu erschienenes Buch „La guerre de montagnes“ ankündigten. Dasselbe stellt die russischen und französischen Soldaten im Kampfe mit den deutschen, österreichischen und italienischen Soldaten dar.

Himmel hoch, da komm' ich her“, welchen die Stadtmusikanten zu Ehren des andredenden Festes bliesen. Und Herr Heinrich Treder vermochte nicht wie sonst seine Hände dabei zu falten und in den Lobgesang: „Ehre sei Gott in der Höhe, und Friede auf Erden, und den Menschen ein Wohlgefallen“ einzustimmen, weil der eheliche Friede aus seinem Hause entflohen war.

Am darauf folgenden Morgen ging Frau Gertrud wie das leibhaftige böse Gewissen umher. Nicht als ob die sonst so heitere und lebensfrohe Katholikin ein besonderes Vergehen sich hatte zu Schulden kommen lassen. Bewahre, sondern alles, was sie gethan, bestand nur darin, daß sie sich und ihrem Gatten das liebe Christfest gründlich verdorben hatte. Denn am Morgen des Weihnachtstages fanden die beiden Ehegatten richtig keine Geschenke und kleine Aufmerksamkeiten vor, womit sie sich doch sonst erfreuten. Frau Gertrud machte sich noch in der häuslichkeit zu schaffen, bevor der gemeinsame Gang zum Hauptgottesdienst in St. Marien angetreten wurde. Dem hohen Feste zu Ehren hatte sie den brokatnen Bügelrock angelegt, welcher nicht ganz so weit war als derjenige der Frau Herzogin Radziwill. Mit dem letzteren hatte es nämlich eine eigene Bewandniß, und die vornehmen Frauen Danzigs mußten sich eine Geschichte davon zu erzählen. Als die Herzogin sich eine Zeit lang in Danzig aufhielt und eines schönen Tages auch die Marienkirche besuchten wollte, erfuhr sie, daß sie mit ihrem Bügelrock nicht durch die Thür des Vorleser-Gestühles konnte, welches man ihr eingeräumt hatte. Das war nun eine böse Sache, denn unter dem gewöhnlichen Volk zu sitzen glaubte die hohe Frau nicht mit ihrem Standesgefühl vereinbaren zu können. Es half also nichts anderes, als daß die Herzogin sich durch einen eigens bestellten Geistlichen Hausgottesdienst halten ließ. Freilich galt diese Begebenheit als ein Stücklein von besonderem Hochmuth, und dennoch ahmten die Danziger Frauen der Herzogin in Betreff des Bügelroches nach. Nicht ganz

Dänemark. Kopenhagen, 25. Septbr. Die auswärtig verbreiteten Gerüchte über Verhandlungen mit den Vereinigten Staaten von Nordamerika wegen Ankaufs der dänisch-westindischen Antillen seitens der letzteren werden von der „Berlingske Tidende“ für vollständig unbegründet erklärt.

Rußland. \* [Die Besorgniß vor einem Weizenaufwuchsverbot in Rußland] giebt den Landwirthen in den südwestlichen Gouvernements Anlaß, sich ihrer Ernte so rasch als möglich zu entledigen. Nach der „N. Bel. Ztg.“ wird auf einzelnen Gütern Tag und Nacht mit Maschinen gedroschen, ja einzelne Gutsbesitzer, die sonst erst im Juni den Rest ihres Getreides dreschen und verkaufen, haben bereits alles bis auf das letzte Korn ausgedroschen, verkauft und per Bahn verladen. Bei der ohnedies ungünstigen Ernte in Kiew, Podolien, Wolhynien u. s. w. ist zu erwarten, daß die Abladungen auf den Bahnen bald auf ein Minimum reducirt werden. Ueber die neuen Ausfahrten von Winterweizen laufen bereits aus den Gouvernements Drel, Charkow, Woronesch, Twer und Moskau Klagen ein. Dürre und Wurmfraß sollen die Saaten geschädigt haben.

## Telegraphischer Specialdienst der Danziger Zeitung.

Berlin, 26. Septbr. Dem „Berl. Tagebl.“ wird aus Dar-es-Salaam telegraphirt: Die deutsche Schutztruppe soll um 300 Sudanesen und 500 Julus verstärkt werden. Der Conflict mit den Wadigos wegen der Palmkernsteuer ist beigelegt. Major v. Wismann kehrt am 3. Oktober per Dampfer „Cowedes“ über Kairo nach Europa zurück.

— Die „Nordd. Allg. Ztg.“ kann in Bezug auf die Muthmaßungen der Tagespresse über eine angebliche Abweichung der Reichsregierung von ihrem bisherigen Verhalten auf finanzpolitischem Gebiete, insbesondere auf die Behauptung, daß demnächst in den Bestimmungen, betreffend den Lombardverkehr der Reichsbank und der Beleihbarkeit bestimmter Werthe, eine Aenderung eintreten werde, auf Grund eingeholter Information versichern, daß eine Abänderung dieser Bestimmungen nicht in Aussicht genommen ist.

— Die „Post“ avisirt eine Aenderung in der Besetzung des Generalcommandos. Das Gardecorps werde wahrscheinlich Graf Waldersee bekommen, dessen Corps Nr. 9 an den General-Lieutenant v. Blomberg, Commandeur der 5. Division, übergehen dürfte. General-Lieutenant Blume, Commandeur der 8. Division, gilt als der Nachfolger des Generals v. Albedyll, Commandeur des 7. Corps, General-Lieutenant v. Arosch, Chef des Militär-Reit-Instituts als Nachfolger des Generals v. d. Burg an der Spitze des 2. Corps, General-Lieutenant Vogel v. Falckenstein, Director des Allgemeinen Kriegs-Departements dürfte die 5. Division erhalten.

— Der herzoglich sächsische Archivrath Dr. Ebeling wurde von der hiesigen Strafkammer wegen mehrfachen Betruges zu 6 Monaten Gefängniß verurtheilt.

Hamburg, 26. Septbr. Eine Berliner Mittheilung des „Hamburg'schen Correspondenten“ erklärt die Börsennachricht, die deutsche Regierung habe der Auflegung der neuen russischen Anleihe in Berlin zugestimmt oder gar einen diesbezüglichen Wunsch ausgesprochen, für unbegründet. Richtig sei lediglich die Thatsache, daß einem Berliner Bankhause, welches sich beim Auswärtigen Amte über die Stellung der Reichsregierung zu der projectirten Anleihe vertraulich erkundigte, geantwortet worden sei, die gegenwärtige politische Lage biete keinen Anlaß, um regierungsseitig in irgend einer Form nach der einen oder anderen Richtung hin in die Angelegenheit einzugreifen. Diese Antwort entspringt der Auf-

so Frau Gertrud, obgleich sie auch wie ein gepreßter Pfau durch das Wohngemach schritt. Der Hausherr sah unterdessen am Fenster und wartete, bis ihr Anzug zu dem Rückgange beendet war. Derweil fand er Ruhe genug, bald nach dem Himmel zu schauen, dessen Anblick gar mürrisch und wenig festlich ausfiel, bald nach dem gestern gekauften Ringe, welchen er an den kleinen Finger seiner Rechten gesteckt hatte. Der gluthrothe Stein in dem sorgfältig gearbeiteten Ringen bligte so stark, daß er der Aufmerksamkeit Frau Gertruds, welche ihre Augen überall zu haben pflegte, nicht entgehen konnte. Verstoßen schaute sie hin und wieder nach dem ihr unbekannten Ringe und machte sich ihre eigenen Gedanken darüber. Aber keine Frage kam über ihre Lippen, denn sie hätte sicherlich geglaubt, sich damit etwas zu vergeben. Indem wurden die Glocken von St. Marien geläutet als Zeichen, daß die Stunde zum Beginn des Gottesdienstes nicht mehr fern war. Herr Heinrich Treder erhob sich und nahm das Gebetbuch zur Hand, dessen Goldschnitt in Folge des häufigen Gebrauchs bereits ein wenig verblaßt aussah. Dann schritt er würdevoll voran, während Frau Gertrud und die Magd, welche heute ebenfalls im Gotteshaus nicht fehlen durfte, hinterdrein folgten. In den weiten Hallen von St. Marien war es gedrängt voll, und manch' Einer mochte sehen, wie er ein Plätschen erhielt, von wo aus er die Predigt verstehen konnte. Für Herrn Heinrich Treder nebst seiner Gattin war natürlich der gewohnte Platz vorhanden, und so konnten sie denn andächtig der Predigt lauschen. Und Ehren Johannes Corvinus, welcher die letztere hielt, mußte am Ende durch den Stadtklatsch schon etwas von ihrer Unheimlichkeit erfahren haben. Denn in dem zweiten Theile seiner Predigt, welcher von dem „Frieden auf Erden“ handelte, spielte er auch auf den häuslichen Frieden zwischen den Eheleuten an, so daß Frau Gertrud abwechselnd roth und blaß wurde, und ihr Ehegemahl plötzlich mit großer Aufmerksamkeit das Deckengewölbe betrachtete, was er doch sonst nicht zu thun pflegte.

(Fortsetzung folgt.)

fassung, daß für die Regierung von dem Standpunkte der auswärtigen Politik kein Bedürfnis besteht, bei ausländischen Anleihen jedes Mal eine bestimmte Stellung für oder gegen die Beteiligung der deutschen Kapitalisten zu nehmen, letztere vielmehr in sehr vielen Fällen selbst in der Lage sein werden, die einschlägigen Verhältnisse zu überhauen und danach zu handeln.

Gera, 26. September. In der Verhandlung wegen betrügerischen Bankrotts ist der Bankdirector Kothbach zu 8 Jahren Zuchthaus, 17 800 Mk. Geldstrafe und 10 Jahren Ehrverlust verurtheilt, die übrigen Mitangeklagten wurden freigesprochen.

Hamburg, 26. September. Die Kaiserin traf heute um 12 1/2 Uhr hier ein und wurde von der Kaiserin Friedrich, den Prinzessinnen Victoria und Margarethe und einer jubelnden Menge begrüßt. Die Stadt war reich besetzt.

Am 28. September: Danzig, 27. Sept. M. A. 12.12, S. A. 5.7, S. U. 5.4. Wetterausichten für Montag, 28. September, und zwar für das nordöstliche Deutschland.

Stark wollig, Regenfälle, ziemlich milde, windig; später aufklarend. Früh vielst. Nebel.

Für Dienstag, 29. September: Veränderlich wollig, vielfach heiter, windig; ziemlich warm, später strichweise Regen. Früh Nebel.

\* [Zeitungs-Verband.] Der mit dem 1. Oktober in Kraft tretende Winterfahrplan enthält u. a. für die hinterpommersche Strecke insofern eine wichtige Aenderung, als der Personenzug nach Stolp bezw. Belgard, welcher bisher 6 Uhr 42 Minuten Abends von hier abging, 2 1/2 Stunden früher, und zwar schon um 4 Uhr 9 Minuten von hier abgefahren wird. Derselbe langt um 4 1/2 Uhr in Zoppot, 5 Uhr 20 Min. in Neustadt, 6 Uhr 12 Min. in Lauenburg, 7 Uhr 24 Min. in Stolp an. Den an dieser Bahnstrecke wohnenden Lesern der „Danziger Zeitung“ wird es von Werth sein, unsere Abend-Ausgabe stets schon mit diesem Zuge zu erhalten, da sie dann selbst in Stolp noch am Abend des Erscheinungstages zur Ausgabe kommen kann. Wir theilen den geehrten Abonnenten dieses Bezirkes mit, daß bereits Vorkehrungen getroffen worden sind, die Abend-Nummer unserer Zeitung stets mit dem erwähnten Zuge um 4 Uhr Nachmittags zu expediren, so daß ihre Ausgabe in den meisten hinterpommerschen Orten fast zu gleicher Zeit wie in Danzig erfolgen kann.

\* [Rörner-Fest.] Gestern vor Beginn der Michaelis-Ferien fand in den meisten hiesigen und auch in fast allen Schulen der Provinz die vom Kaiser angeordnete Gedenkfeier von Theodor Rörners 100. Geburtstage statt.

\* [Gewerblicher Centralverein.] Im Gewerbehaufe fand gestern Abend unter dem Vorsitze des Herrn Bürgermeister Hagemann die General-Versammlung des gewerblichen Centralvereins der Provinz Westpreußen statt, an welcher Delegirte aus den Städten Elbing, Graudenz, Br. Stargard und Coburg Theil nahmen, die 36 Stimmen führten. Dem Berichte über die Thätigkeit des Vereins, der von dem Schriftführer Herrn Stadtrath Ehlers erstattet wurde, entnehmen wir Folgendes:

Die Thätigkeit des Vereins im abgelaufenen Geschäftsjahre habe sich auf zwei Sachen beschränkt: auf die Weiterbildung der Vorbilder- und Musterammlung und auf die Regelung der Finanzen. Der Verein habe beim Eintritt in das Geschäftsjahr 1889/90 über einen Bestand von rund 4000 Mk. verfügt, und es sei bekanntlich demgegen 1888 die Subvention von Seiten des Staates eingestellt worden. Einschließlich dieses Bestandes hätten die Einnahmen 6821 Mk. betragen. Die Ausgaben, unter denen die Kosten für die Einrichtung der Musterammlung mit 4252 Mk. sich befanden hätten, hätten 7797 Mk. betragen, so daß am 1. Oktober ein Fehlbetrag von 976 Mk. vorhanden gewesen sei. Durch weitere Mehrausgaben für die Sammlung hatte sich das Deficit noch vergrößert, so daß dasselbe am 1. April d. J. 2398 Mk. betragen habe. Das Deficit sei nunmehr gedeckt und zwar hätte der Sparkassenactienverein dem Vereine ein Geschenck von 3000 Mk. überwiesen, die Provinz habe eine Subvention von 1000 Mk. und die Regierung eine solche von 2000 Mk. bewilligt. Bei Anwesenheit der beiden Herren Minister in Danzig sei dem Verein außerdem noch eine extraordinäre Beihilfe für das nächste Etatsjahr in Aussicht gestellt worden, welche im nächsten Etat mit 3000 Mk. eingestellt worden sei. In das neue Geschäftsjahr werde der Verein am 1. Oktober d. J. mit einem Bestande von 2768 Mark treten. Von größeren Unternehmungen müsse der Verein vorläufig Abstand nehmen und seine Thätigkeit vorläufig auf die Vervollständigung der Vorbilderammlung beschränken. Ueber die Sammlung berichtete Herr Dr. Ostermeier, daß dieselbe gegenwärtig 7436 Blätter und 161 Werke enthalte. Im Jahre 1889 sei dieselbe von 588 Personen besucht worden, von denen 323 Personen 2365 Objecte entliehen hätten, im laufenden Jahre bis zum 25. September belaufe sich der Besuch auf 521 Personen, von denen 375 4489 Objecte entnommen hätten. 1280 Objecte seien nach der Provinz gegangen. Falls die Bewilligung seitens der Regierung und der Provinz in der angenommenen Höhe von 7000 Mk. eingingen, würde der Verein im Etatsjahre 1891/92 6150 Mk. zu gemeinnützigen Zwecken zur Verfügung haben, von denen 3000 Mk. für die Vorbilderammlung bestimmt seien. Es wurden nunmehr an Stelle des aus der Direction auscheidenden Herrn Berger, der eine Wiederwahl abgelehnt hat, und des verstorbenen Hrn. Pfannenschmidt Hrn. W. Jünke und Hrn. Stadtrath Bischof neu- und Hrn. Schulz wiedergewählt. Von dem Innungsausschuß war ein Schreiben eingegangen, in welchem derselbe anfragt, ob die Direction geneigt sei, Schritte zur Abhaltung einer Provinzial-Gewerbeausstellung in Danzig zu thun. Die Direction glaube jedoch mit Rücksicht auf die augenblicklichen Verhältnisse in der Provinz und auf die sehr hohen Kosten, welche bei dem Mangel eines geeigneten Platzes in Danzig eine derartige Ausstellung verursachen würde, von der Veranstaltung einer Provinzial-Ausstellung vorläufig Abstand nehmen zu müssen. Hr. Sabelowski war der Ansicht, daß die Schwierigkeiten nicht zu groß sein würden und trat für die Abhaltung einer Ausstellung ein. Herr Director Nagel wies jedoch darauf hin, daß nach seiner Kenntniß die Großindustrie nicht theilnehmen würde und daß ohne dieselbe eine Ausführung nicht möglich sei. Die Generalversammlung stimmte den Ausführungen der Direction bei.

— w. Elbing, 26. Sept. Abends. Heute Abend fand die Generalprobe zu dem Luthertagesspiel statt. Dasselbe leitete der Choral: „Allein Gott in der Höh' sei Ehr“ ein. Darauf tritt der Ehrenhold in seinem Purpurmantel mit dem Reichsadler auf Brust und Rücken und einem vergoldeten Heroldsstab auf die Bühne, begrüßt die Anwesenden und verkündigt ihnen: „Der Gottesdienst, den deutschen Mann, den Luther wollen wir euch zeigen.“ Auf den Treppentritten vor der Bühne erscheint ein Rathsherr und bittet, dem Spiele zusehn zu dürfen. Welche lassen sich auf dem Treppentritte nieder, der Ehrenhold rechts, der Rathsherr links. Die Alänge der Orgel tönen durch den

Raum, und der Chor singt einen Liebesvers nach der Melodie: „Macht auf, ruft uns die Stimme.“ Wenn die letzten Töne verklungen sind, raucht der Vorhang aus einander. Man sieht Luther in einer Mönchshutte vor dem Begetuhl in seiner Mönchsjesle sitzen. Er ringt nach dem Licht rechter Erkenntniß. Da kommt Staupitz und verweist den Hoffnungslosen auf das Wort: „Der Gerechte wird seines Glaubens leben.“ Als Gesang folgt hierauf: „Aus tiefer Noth“ u. s. w. Die folgenden Scenen werden ebenfalls durch ein Zwiesgespräch zwischen dem Ehrenhold und dem Rathsherrn eingeleitet. Auf eine nähere Anführung derselben kann verzichtet werden, da das Festspiel ja vor einigen Jahren in Danzig wiederholt aufgeführt und damals sein Inhalt in der „Danziger Zeitung“ eingehend wiedergegeben ist. Ein besonders prächtiges Bild bietet bei der hiesigen Aufführung der Reichstag in Worms dar. Im Vordergrund sieht auf erhöhtem Throne Kaiser Karl V., mit einem kostbaren Purpurmantel bekleidet, die Hände auf das breite, reich mit Steinen und Diamanten besetzte Schwert gestützt. Zu seiner Rechten steht Dr. Eck, hinter ihm nimmt der Ehrenhold mit emporgehobenem Heroldsstab Aufstellung. Auf den Stufen im Hintergrunde sitzen die Markgrafen, Herzöge, Fürsten, Cardinale und Bischöfe in prunkenden Gewändern. In den Eingängen zur Bühne drängen sich dichte Volksmassen. Beim Eintritt Luthers spielt sich am Eingange die bekannte Frundsberg-Szene ab. Dann tritt Luther in seinem schlichten Mönchsgewande vor den Kaiser. Dr. Eck donnert ihn an, kurz und bündig zu reden, und Luther giebt die bekannte Antwort, die der Dichter nur wenig verändert hat. Nachdem der Kaiser die Acht ausgesprochen hat, bleibt Luther in Gedanken verfunken mitten auf der Bühne stehen. Die Fürsten und Ritter drängen sich mit ihrem Gefolge auf die Vorderbühne. Hier kommt es zu einem heftigen Wortwechsel zwischen Georg von Sachsen und Erich von Braunschweig einerseits und Friedrich dem Weisen und Philipp von Hessen andererseits. Erich von Braunschweig läßt Luther einen Humpen Bier überreichen. Dann geht er mit Georg von Sachsen zürnend ab. Luther bleibt zwischen Friedrich dem Weisen und Philipp von Hessen stehen. Diese drei sprechen den letzten Vers von: „Ein feste Burg u. s. w.“ Dann kreuzen die beiden Fürsten ihre Schwerter und geloben Luther und seine Sache zu schützen. Die Orgel hat inzwischen leise die Melodie von „Ein feste Burg“ ausgenommen und führt sie in freier Phantasie allmählich weiter, bis der Chor den Choral zu singen beginnt und er mächtig über die Köpfe der Zuhörer hinwegbraust. Die Kostüme, die einen Werth von 15 000 Mk. repräsentiren, tragen ungemein zur Erhöhung der Wirkung bei und geben dem Ganzen ein festliches, fast blendendes Gepräge. Die Aeltdung für Kaiser Karl V. ist allein 600 Mk. werth. Auch sonst helfen der Würde des Spiels entsprechende Aeußerlichkeiten wesentlich den Eindruck desselben verstärken. So sind links und rechts von den Treppentritten vor der Bühne Blumen und Topfgewächse aufgestellt. Der Eingang zur Turnhalle ist festlich decorirt und trägt zwischen zwei Flaggenstangen eine große Tafel mit der weithin leuchtenden Aufschrift: „Luthertagesspiel“. Die Probe spielte sich ab bis zu Ende und nahm circa 2 Stunden in Anspruch. Herr Gehlert spielte die Luthervolle mit ausgezeichnetem Meistertum. Auch die mitwirkenden Bürger zeigten sich sicher in ihren Rollen. Wo außer der Orgel Pauken und Posaunen einsetzten, wie bei dem Gesang von „Ein feste Burg“, war die Wirkung großartig zu nennen.

Thorn, 26. September. Kaiser Alexander traf hier Morgens 6 Uhr ein und sehte nach ganz kurzem Aufenthalt die Reise nach Alexandrowo fort.

## Bermischte Nachrichten.

Berlin, 26. Septbr. In dem Anarchisten-Proceß wurden sämtliche Angeklagte für schuldig erachtet und deshalb zu Strafen von 6 Monaten bis 2 1/2 Jahren Gefängniß verurtheilt.

## Schiffs-Nachrichten.

Hamburg, 25. September. Auf Meldung von der Insel Mangaroe sind dort zwei Fischerboote gestrandet und gekentert. Die Besatzungen konnten gerettet werden.

## Börsen-Depeschen der Danziger Zeitung

Berlin, 26. September.		
Wochenübersicht der Reichsbank vom 23. September.		
Activa.		
1. Metallbestand (der Bestand an coursfähigem deutsch. Gelde u. an Gold in Barren oder ausländ. Münzen) das % sein zu 1392 M berechnet.	Status vom 23. Septbr.	Status vom 15. Septbr.
2. Bestand an Reichsschatzschneiden	933 393 000	933 404 000
3. Bestand an Noten anderer Banken	22 799 000	23 592 000
4. Bestand an Wechseln	9 095 000	8 852 000
5. Bestand an Lombardford.	496 272 000	475 470 000
6. Bestand an Effecten	94 417 000	95 677 000
7. Bestand an sonst. Activen	428 000	362 000
8. Das Grundkapital	37 785 000	33 660 000
Passiva.		
8. Das Grundkapital	120 000 000	120 000 000
9. Der Reservefonds	29 003 000	29 003 000
10. Der Betrag der umlauf. Noten	948 899 000	937 960 000
11. Die sonst. täglich fälligen Verbindlichkeiten	482 554 000	470 942 000
12. Die sonstigen Passiven	779 000	548 000

Frankfurt, 26. September. (Abendbörse.) Deffere. Creditactien 240 1/2, Franzosen 243 1/2, Lombarden 95 1/2, Ungar. 4 1/2, Goldrente 89.70, Russen von 1880 —, Tendenz: besser.

Paris, 26. Septbr. (Schlußcourse.) Amort. 3% Rente 97.60, 3% Rente 96.25, 4% ungar. Goldrente 90.50, Franzosen 623.75, Lombarden 246.25, Türken 18.02 1/2, Aegypter 490.30. — Tendenz: behauptet. — Rohruker loco 88 3/4, 36 1/2, weicher Zucker per September 36.62 1/2, per Oktober 35.62 1/2, per Oktober-Januar 35.37 1/2, per Januar-April 35.87 1/2. — Tendenz: steigend.

Londen, 26. Septbr. (Schlußcourse.) Engl. Consols 94 1/2, 4% preuß. Consols 104, 4% Russen von 1889 98, Türken 1 1/2, ungarische 4, Goldrente 89, Aegypter 96 1/2, Disconto 2 1/2. — Tendenz: ruhig. — Havannaerender Nr. 12 15, Rübenroderender 13 1/2. Tendenz: fest.

Petersburg, 26. Septbr. Feiertag.

## Rohruker.

(Privatbericht von Otto Gerike, Danzig.) Danzig, 26. September. Stimmung: fest. Heutiger Werth ist 12.90/95 M. Basis 88% Rendement incl. Sach transit franco Neufahrwasser. Magdeburg, 26. Sept. Mittags. Stimmung: fest. Sept. 13.20 M. Käufer, Oktbr. 12.62 1/2 M. do., Novbr.-Debr. 12.52 1/2 M. do., Januar-März 12.77 1/2 M. do., März 12.90 M. do. Abends. Stimmung: fest. Sept. 13.22 1/2 M. Käufer, Oktbr. 12.65 M. do., Novbr.-Debr. 12.62 1/2 M. do., Januar-März 12.80 M. do., März 12.90 M. do.

Verantwortliche Redaction: für den politischen Theil und vermischte Nachrichten: Dr. B. Hermann, — das medicinische und literarische: H. Röhner, — den lokalen und provinziellen, Handels-, Marine- und sonstigen redactionellen Inhalt: A. Klein, — für den Inseraten-theil: Otto Hermann, sämtlich in Danzig.



Den Eingang sämmtlicher Neuheiten  
für  
**Herbst- u. Winter-Saison**  
in deutschen und englischen Stoffen  
feiner und feinsten Qualität teigt ergebenst an  
**Franz Werner,**  
Boggenpfehl Nr. 1.

Ausverkauf der L. Cohn jr.'schen Concurssmasse,  
10, Große Wollwebergasse 10, zu festen Tagespreisen.  
Unter den Restbeständen befinden sich noch:  
Kleiderstoffe, Leinen- und Baumwollwaaren,  
Bettzeuge, Flanelle zu Morgenröcken, Handtücher, Taschentücher, Spiken,  
Stickereien etc. etc.

Sonntag, den 27. d. Mts.,  
Dienstag 11 1/2 Uhr:  
in der Kirche zu St. Petri.  
**Orgel- u. Gesangs-Concert.**  
Frl. Brandstaeter. Dr. C. Fuchs.  
Erläuterungen zu den Orgelstücken a 10 S.  
Billets a 1 M., 4 Billets 3 M., Schülerbillets und Steh-  
plätze 50 S. bei H. Lau, Langgasse Nr. 71 und an der Caffee  
zu haben.

Vom 1. October cr.  
befinden sich unsere  
Comtoire  
Milchkannengasse 31, I.  
**Schottler & Co.**  
Gebr. Harder.

**Buchführungs - Unterricht**  
und **Geschäftsbücher-Bearbeitungen**  
wie allgemein bekannt, sorgfältig, discret und billig durch  
Gustav J. Mann, Bücher-Revisor, Langenmarkt Nr. 25.

Empfehle mein grosses Lager von  
Revolvren, Teschins, Jagd-  
Gewehren, Jagd- und Dolch-  
messern, sowie Munition  
als: Hülsen, Patronen, Zündhütchen, Pulver  
und Schrot  
zu billigsten Preisen. (8418)  
**E. Flemming,**  
Lange Brücke No. 16.

Die Verlobung unserer Tochter  
Johanna mit dem Kaufmann  
Herrn Max Abrahamson aus  
Berent Meistr. zeigen hierdurch  
ergebenst an (8508)  
G. Willdorf und Frau  
Ernstine geborene Baumann.  
Danzig, d. 20. September 1891.  
Statt besonderer Meldung.  
Diss. Schulze,  
Bruno Ewald,  
Verlobte.  
Solymebel im September 1891.

**Auction**  
Danzig, Heumarkt,  
Hotel zum Stern.  
Mittwoch, den 30. September  
cr., Vormittags 10 1/2 Uhr, werde  
ich an angegebenen Orte, im  
Weg der Zwangsversteigerung  
1 fahrbare gebrauchte  
**Locomotive**  
mit stehendem Kessel, 4 Atm.  
(Kesselpapiere vorhanden),  
1 Dreschmaschine, 1 Koh-  
werk, 1 Hebelmaschine, 1  
Schrotmühle, 1 Rasenmä-  
schine, 1 Spazierwagen  
(Halbverdeck),  
öftentlich meistbietend gegen Baar-  
zahlung veräußern. (8530)  
**Schulz,**  
Gerichtsvollzieher, Doppelt.

Wie ist  
die kirchliche Armen-  
pflege einzurichten,  
damit sie neben der bürger-  
lichen ihre Bestimmung zum  
Gegen der Gemeinde  
erfülle.  
Einleitender Vortrag,  
gehalten auf der Kreisynode  
der Stadt Danzig am 16. Sep-  
tember 1891  
von  
Hevelke,  
Prediger an St. Barbara.  
Auf Wunsch der Synode im  
Druck gegeben.  
Der Reingewinn ist für  
die Gemeindepflege von St.  
Barbara bestimmt.  
Preis 30 Pfg.  
A. W. Kafemann,  
Danzig.

Ein Jahrgang Gartenlaube 1889,  
gut erh., ist sehr preisw. zu  
verh. Thurnischer Weg 8, 2 Tr.  
Badestuhl, neu, nicht gebraucht,  
Langgasse 65 zu verkaufen.

St. Marien-  
Kirchenchor  
Danzig.  
Anmeldungen nimmt entgegen  
**G. Jankewitz,**  
Direktor,  
Heiligengeistgasse 78.  
(8153)

Mein Comtoir  
befindet sich jetzt  
Hundegasse 51.  
Robert Siewert Nachf.

**Tanzunterricht.**  
Meine diesjährigen Unter-  
richtskunden beginnen den 12.  
Oktober d. J. und bin ich zur  
Entgegennahme von Anmeldungen  
täglich von 12-5 Uhr in meiner  
Wohnung 1. Damm 4 bereit.  
**Marie Dufke,**  
Tanzlehrerin. (8481)

Suche eine gebrauchte  
gut erhaltene 5- oder 6-  
perzige  
**Locomotive**  
zu kaufen.  
Offerten u. 8477 an die  
Expedition dieser Zeitung.

1. Langgasse 1, zweite Etage,  
erster Raum am Canal. Thor.  
Atelier für künstliche Zähne,  
Plomben etc. Gorgfältigste Aus-  
führung, billigste Preise.  
Fransiska Blum.

Zur ein Eisengeschäft  
wird ein  
jung. Mann gesucht.  
Off. mit Gehaltsanspr. u. 8478  
in der Exped. d. Zeitung erb.  
Für eine Fabrik auf dem  
Land wird ein  
**Buchhalter**  
gesucht.  
Offerten mit Zeugnisabschriften  
und Gehaltsansprüchen unt. 8535  
in der Expedition dieser Zeitung  
erbeten.

Empf. eine tücht. Cadwirth, in  
den 20. J., evang., im Kochen  
sowie Viehzucht u. Buttererei bew.,  
außerd. eine perfekte Köchin, 30  
J., alt, in b. feinen Küche perfekt,  
übernimmt auch Handarbeit.  
A. Weinacht, Brodbänkeg. 51.

# Deutsches Waaren-Haus Gebr. Freymann,

Rohlenmarkt Nr. 29.

Der Verkauf sämmtlicher Waaren findet zu den billigsten Fabrikpreisen gegen Baarsystem zu festen Preisen statt.

Wir beehren uns höflichst den neuesten Eingang und die Eröffnung der

**Herbst- und Winter-Saison**

bestehend in den hervorragendsten Neuheiten der Damen-Confection, Damen-Kleiderstoffe, Herren-  
Anzüge, Paletots und Reisemäntel sowie Kinder-Confection in unsern Abtheilungen mitzutheilen.

In selten schöner und entzückend größter Auswahl empfehlen:

**Damen-Confection:**

Neu aufgenommen:  
**Seiden-Brocät-Mäntel,**  
**Damast-Plüsch-Mäntel**  
und **Belt-Jäcker.**

**Dolmans u. Kragen-  
Mäntel**  
in Eskimo's, Satin's, Double's,  
Fantasie, Sotelt und Diagonals.

**Bandagen, Radmäntel,**  
**Tuchmäntel,**  
wattirt und geflickt, couleurt  
und schwarz mit Atlasfutter.

**Jaquets und Bisites**  
in Seiden-Garnet mit Atlas-  
futter,  
**Seiden-Astrachan und**  
**Damaste wie Brocät.**

**Paletots und Röcke**  
halb und ganz anschliegend,  
Mallasse, Astrachan,  
Croisé und Diagonals,  
Double und Plüsch.

**Plüsch-, Double-,  
Soleil- u. Rammgarn-  
Paletots**  
billigsten Genres.  
**Double-u. Plüschjacken.**

**Winter-Paletots**  
nach Maass  
aus Escimos, Velours, Rañes,  
Flocónes und Satins.  
**Reise-  
und Rutschermäntel.**

**Herren-Anzüge**  
nach Maass  
aus hochleganten Stoffen.  
**Rammgarn, Chevreu und**  
**Cheviots.**  
Fracks aus feinsten Croisés.

**Herren-Beinkleider**  
und **Schleifröcke** nach Maass.  
**Herren-Weften**  
und **Jagd-Joppen.**  
**Herren-Heberröcke und**  
**Hohenollern-Mäntel.**

**Winter-Paletots**  
(fertig)  
aus Diagonals, Doubles,  
Escimos, Flocónes,  
a 12, 15, 18 bis 40 Mark.

**Herren-Anzüge**  
(fertig)  
aus reinwollenen Buchshins,  
Tuchen, Cheviots,  
Rammgarnen und Belours  
a 15, 18, 21-40 M.

**Hosen (fertig)**  
aus wollenen und reinwollenen  
Stoffen.  
**Jaquets und Weften,**  
**Raisermäntel**  
und **Interims-Jaquets**  
a 4, 6-30 M.

In Preisen von 4 bis 300 Mark.  
Jede Piece wird aufs passendste nur abgeliefert.

Hervorragende Zuschneider des In- und Auslandes, die wir  
beschäftigen, setzen uns in den Stand,  
das Vollkommenste im Cuttiren zu liefern.

**Kinder - Confections - Abtheilung:**

**Mäntel für Babys,**  
**Mäntel für Mädchen,**  
**Mäntel für Backfische**  
in reicher Auswahl  
von 4-20 M.

**Jäckchen für Kinder,**  
**Jäckchen für Mädchen,**  
**Jäckchen für Backfische,**  
**Joppen für Backfische**  
in sehr reicher Auswahl  
a 2-15 M.

**Anaben-Paletots,**  
**Anaben-Burkas,**  
**Anaben-Schulwalows,**  
**Anaben-Raisermäntel**  
vom billigsten bis  
zum elegantesten Genre.

**Anaben-Anzüge**  
in Cheviots, Tuchen,  
Buchshins, Erics u. Diagonals  
vom einfachsten bis zum feinsten  
Genre,  
a 2-20 M.

**Damen - Kleiderstoffe in Wolle und Geide:**

Hauskleiderstoffe in Damentuch, Camas gestreift, glatt, karirt, in vornehmen Dessins, 100 Centimeter breit, per Meter 0,60, 0,75, 0,90, 1,00 und 1,20 M.  
Hauskleiderstoffe in Crep's, Röper, Custr's, Cortis's, Marps, Camas, 100 Centimeter breit per Meter 60 S.  
Hauskleiderstoffe, en partie, selten schön und neu in Dessins, per Meter 30 S.  
Hauskleiderstoffe, hohelegante Genres, in schweren Tuchstoffen, Blaids, Foules und Cheviots, 100 Centimtr. breit, per Meter 1,20, 1,50, 1,80 bis 3 M.  
Hauskleiderstoffe, in selten schöner und größter Auswahl, 100 Centimtr. breit, per Meter 60, 75, 90, 100 S.  
Bromenaden-Kleiderstoffe in entzückenden Caros, Bömben und Galons nur in reiner schwerer Wolle, per Meter 1,20, 1,50-3 M.  
Bromenaden- und Gesellschaftsroben abgepocht, geflickt und toutachirt, 100 Centimtr. breit, per Meter 1,20-4 M.  
Bromenaden- und Gesellschaftsroben in Lichtfarben, dunklen und hellen Nuancen.  
Bromenadenstoffe in Wolle, Battist, Broch's, Grenadins in Pracht-Auswahl.  
Schwarze Kleiderstoffe in Cachemirs, Foules, Damaste, Croisés, Creps, indisch Cachemirs, Chevreu u. f. w., 100 Centimeter breit, per Meter 0,75, 0,90, 1,00  
1,20, 1,50-4 M.  
Schwarze Seidenstoffe (Allein-Verkauf für Danzig) in diesem einzig dastehenden Fabrikat, bestehend in Merveilleux, Satin-Rhadame, Cachemire, Armure,  
Faille francoise, Satin Croisé, per Meter 2,50, 3, 3,50, 4-8 M.  
Kleiderbesätze in Geide, Beluche, Belours, Belvets, Rosamenten und Futterstoffen im Preise, beim Einkauf von Stoffen, ermäßigt. (8386)

**Abonnements-Concerte.**

Den verehrlichen Abonnenten der früheren Concerte und einem  
geschätzten Publikum zur vorläufigen Benachrichtigung, daß auch  
in dieser Saison

**6 Abonnements-Concerte**

unter Direction des Mitunterzeichneten Herrn **Georg Schumann**  
stattfinden werden. Speziellere, bezüglich der engagierten Künstler,  
sowie eventl. Eintheilung in **Dezetter- oder Solo-Künstler-Con-**  
certe werden wir in Kürze veröffentlichen.

**Georg Schumann. Const. Ziemssen.**

Um recht rege Theilnahme wird höflichst gebeten. Bestellungen  
auf feste Plätze werden angenommen bei  
**Const. Ziemssen, Musikalien- und Pianoforte-Handlung.** (8510)

**Zu Capitals-Anlagen**

offerire ich:  
4 1/2 % und 3 1/2 % Hamburgen  
4 1/2 % und 3 1/2 % Centralboden  
4 1/2 % und 3 1/2 % Preussische  
4 1/2 % und 3 1/2 % Süddeutsche Bodencredit  
4 1/2 % und 3 1/2 % Bayerische  
4 1/2 % und 3 1/2 % Mecklenburgische  
4 1/2 % und 3 1/2 % Norddeutsche  
4 1/2 % und 3 1/2 % Braunschweigische  
in Gültigen von 100 Mark an, zum letzten Berliner  
Börseencourse und besorge den An- und Verkauf sämt-  
licher Werthpapiere.  
**John Philipp,**  
Hypotheken-Bank-Geschäft,  
100, Hundegasse 100. (8480)

Ein altes gr. Fah. ca. 500-800  
Liter zu kaufen gesucht  
Heils. Gasse 1 im Laden. (8459)

In unserer Wäsche-  
Abtheilung finden erfahrene  
**Verläuferinnen**  
von angenehmer Persön-  
lichkeit von sofort dauer-  
des Engagement. (8528)  
**Deutsches Waarenhaus,**  
**Gebr. Freymann,**  
Danzig.

Eine junge Amme ist zu haben  
Frauengasse 45. Herrschaftl.  
Abkömmlinge können sich sofort  
melb. Fraueng. 45. M. Schmelz.  
Ein junges Mädchen aus achib.  
Familie, mit allen häuslichen  
Arbeiten sowie Handarbeit ver-  
tr., bittet um eine Stelle als Stütze  
der Hausfrau oder bei älteren  
Herrschaften, auch gerne außer-  
halb, von gleich oder später. Zu  
erfragen Thurngasse 53 part.  
S. undeg. 78 pl. ist d. Com. best. a.  
2 2 Zimm. m. Gasbeleucht. per  
Dkt. zu verm. Zu erfr. Gaal-Str.

**Herrschafft. Wohnung**  
bestehend aus 2 Zimmern, Cabi-  
net u. f. Zubehör vertheilungs-  
halber zum 1. Oktober zu ver-  
mieten. Näheres bei Zimmer-  
meister Reifens, Weidengasse 20.

**Danziger**

**Gesangsverein.**

Montag, den 28. Septbr.,  
Abends 7 1/2 Uhr,  
in der Aula des städti-  
schen Gymnasiums  
**Generalversammlung.**  
Tagesordnung:  
Bericht über das Vereins-  
jahr 1890/91.  
Rassenbericht, Decharge-  
theilung.  
Wahl des neuen Vorstandes.  
Wahl der Decharge-Com-  
mission für das nächste  
Jahr.  
Auslosung von 10 Actien.  
Anmeldungen neuer Mit-  
glieder, activer u. passiver,  
werden in der Hermann-  
Weber'schen Buch- und  
Musikalienhdlg., Langen  
Markt 10, entgegen ge-  
nommen. (7933)  
Der Vorstand.

**Joetzer'scher Gesangs-  
Verein.**  
Beginn der Uebungen Montag,  
den 5. Oktober. Probekol-  
legium 5. neben der evang.  
luth. Kirche.

**Wilhelm Theater**

Direction: Hugo Meyer.

Sonntag, den 27. September cr.

Anfang 6 1/2 Uhr:

**Künstler-  
Specialitäten - Vorstellung.**

Gastspiel des  
weltberühmten Amerikaners

**N. C. Kaufmann.**



Personal-Verzeichniß, Vorver-  
kauf, Preise der Plätze, sowie  
alles Weitere

**siehe Plakate.**

Montag, den 28. September cr.

Anfang 7 1/2 Uhr:

**Gr. Künstler-Vorstellung.**



12—15 Breitestr.  
und  
27—29 Brüderstr.

# Rudolph Herkog

**Berlin C. Gründung 1839.**

Aufträge  
von 20 Mark an,  
Proben, Preislisten  
franco.

Mein Eigenes Haus in Plauen i. V. für Einkauf und Veredlung der Gardinen bietet vermöge des solidesten Appretur-Verfahrens die beste Bürgschaft für Haltbarkeit der Fabrikate.

## Gardinen und Möbel-Stoffe:

**Englische Tüll-Gardinen in Weiss und in Crème. Abgepasst.**

Flügelängen 3 Meter, 3,20. 4,00 und 4,50 Meter. Reiche Auswahl in jeder Geschmacksrichtung. Fenster M. 3,50. 4,00 bis 40,00.

**Engl. Tüll-Gardinen u. Vitragen, Weiss u. Crème. Meterweise.**

Gardinen: Breite 100 — 180 cm, Meter M. 0,50 bis 2,00. Vitragen: Breite 65 — 100 cm, Meter M. 0,37. 0,40. 0,45 bis 1,80.

**Gestickte Tüll- u. Spachtel-Gardinen, in Weiss, Crème u. Oker.**

Effectvolle Vorhänge in den neuesten Mustern. Das Fenster Mark 14,00. 19,00. 21,00. 27,00. 30,00 bis 100,00.

**Englische Tüll-Stores in Weiss und in Crème.**

Reiche Auswahl in Blumen-, Ornamenten-, Figuren- und Bouquet-Mustern. Das Stück Mark 2,00. 2,50. 3,00 3,50. 4,00 bis 20,00.

**Gestickte Tüll- und Spachtel-Stores in Weiss, Crème und Oker.**

Hervorragende Neuheiten in effectvollen Ausführungen. Breite 100—180 cm, das Stück Mark 18,00. 20,00. 22,50 bis 60,00.

**Buntgewebte und Buntgestickte Stores.**

Reichhaltiges Lager in Gaze- und Krepp-Geweben. Das Stück Mark 9,00. 10,00 bis 20,00. Neuheiten in mehrfarbiger Tüll-Stickerei, Stück M. 25,00 bis 40,00.

**Congress-Stoffe, Congress-Einsätze und -Läufer.**

Congress-Stoffe, das Mtr. Mark 0,45 bis 2,50. Congress-Einsätze, d. Meter Mark 0,20 bis 0,75. Congress-Läufer, das Meter Mark 0,80. 0,85. 0,90 b. 2,20.

**Klare Bettdecken, Stück M. 5,00 bis 110,00. Wiegen- u. Toiletten-Vorhänge, Stück Mark 6,00 bis 20,00.**

**Lambrequins, Ansatz-Bordüren, Gardinen-Halter und Deckchen in grosser Auswahl.**

**Einfarbige Wollene Möbel-Stoffe.**

Solide Qualitäten in Glatt und Gemustert. Grosses Sortiment in den neuesten Farbentönen. Breite 130 cm, das Meter Mark 3,00. 3,50. 4,00 bis 6,00.

**Einfarbige Mohair-Möbel-Plüsche**

in Glatt und Gemustert. Vorzügliche Qualitäten. Breite 59/60 cm, das Meter Mark 5,00. 6,00. 7,50. 8,50 und 9,00.

**Bunte Gewebte Möbelstoffe.**

Grosse Auswahl neuer Muster jeden Geschmacks. Haltbare Qualitäten. Breite 130 cm, das Meter Mark 1,50. 2,00. 2,50. 3,00 bis 9,00.

**Elsasser Bedruckte Möbel-Stoffe.**

Besonders reichhaltige Muster-Sortimente auf dunklen, sowie hellen, zarten Grundfarben. Breite 80 cm, das Meter Mark 0,50. 0,55. 0,60. 0,65. 0,70 bis 0,90.

**Zweiseitig Bedruckte Möbel-Stoffe, Br. 80 cm, Meter M. 1,10. Br. 110 cm, Meter M. 1,50. Br. 123 cm, Meter M. 3,00.**

**Bunte Abgepasste Vorhänge.**

Ueberaus reiches Muster- und Farben-Sortiment. Das Paar M. 7,50. 9,00. 10,50. 12,00. 13,50. 15,00. 16,50. 20,00 bis 55,00.

**Abgepasste Lambrequins**

in Roth oder Oliv, mit buntfarbiger Chenille durchwebt. Zweiseitig. Unten mit wollener Knüppfranse. 65 cm hoch, 180 cm breit, Stück M. 5,50.

**Tisch- und Divan-Decken jeder Art**

in reichhaltiger Auswahl.

**Steppdecken in Baumwolle, Wolle u. Seide.**

Sämmtlich in Handarbeit von bester Ausführung.

**Einfarbige Ganzwollene Friese**

in grosser Farbauswahl. Glatte Friese: Breite 115 cm, d. Meter M. 3,00. Br. 133 cm, das Meter M. 3,50. 3,75 u. 4,00. Quergestreifte Friese für Portièren: Br. 133 cm, das Meter M. 5,50. **Abge-**

**passte Fenster-Schutz-Vorhänge** aus ganzwollenem gemusterten Fries, in Rothbraun oder Oliv. Gegen Zugluft. Höhe 110 cm, Breite 150 cm, das Stück Mark 10,00.

**Angora-Decken (Felle), Stück M. 4,50. 5,00 bis 26,00. Wolfsfelle mit Kopf, Stück M. 10,50 u. 13,50.**

## Neuheiten in Abgepassten Teppichen.

(8370)



**Zur Centenarfeier der ersten Auf-  
führung der Zauberflöte.**(Nachdruck verboten.)  
(30. September 1891.)  
Von W. Bopp (Mannheim).

Die Zauberflöte ist die erste deutsche Oper, die unmittelbar aus dem ureigensten Wesen unseres Volkes, aus dem Sinn für das Romantische, Märchenhafte, aus der Vorliebe für behagliche Gemüthlichkeit und ausgelassene Lustigkeit entstanden, wieder das Herz unseres Volkes traf. Bis zur Zauberflöte hatten fremde Interessen, fremde Menschen und Länder den Inhalt der Opernbücher ausgemacht, die Gestalten der klassischen Mythologie, die Helden der Geschichte aller Völker und Zeiten, Abenteuer, die fremd-sprachige Geschichtsschreiber erzählten, diese bunte Gesellschaft bevölkerte die Operntheater. Die deutsche Sprache erschien zugleich mit dem deutschen Wesen unterdrückt und als hemmniß empfunden für die richtige Wirkung einer Opernhandlung. Wahrscheinlich der verbannte Geist unseres Volkes war lange genug in der Irre gewandelt; die Vorführung hatte in dem großen Sohne Salzburgs den Retter und Rächer gefunden. Um nun das Wunder voll zu machen, that sie das unerhörte: Mozart, ein Musikgenie sonder Gleichen, erhält am frühen Abend seines Lebens, das voller Arbeit und Sorge gewesen, das Opernbuch eines leichtfertigen Komödianten, der auf die Geschicklichkeit und rasche Arbeitsfähigkeit des allezeit bereitwilligen Componisten speculirte, von einer Zauberkomödie mit Musik sich Rettung aus seinen finanziellen Nothen versprach, der mit dem Stück, das allen etwas bringen sollte, sein lechz gewordenes Theaterschiff wieder flott zu machen hofft. Und der Musiker, den des Todes Schatten von Ferne umdunkelten, der zu gleicher Zeit an der bestellten Aufgabe, einer Krönungsoper für Leopold II. ohne die rechte Anteilnahme seines Genies arbeitete, den die Beschäftigung mit einer Todtenmesse an sein eigenes Ende erschütternd gemahnte, — dieser Musiker, von dem Schicksal besonders begnadet und besonders gepeinigt, schreibt in kürzester Frist die Musik zu der Komödie und mit ihr ein unsterbliches Werk. Wenn man jemals das von dem Dilettantismus so fälschlich angewandte und oft mißbrauchte Wort „unsterblich“ einem Kunstwerk vindiciren kann, so gebührt es der Zauberflöte. Ja, sie ist das rührendste Zeugniß deutscher Genialität, in voller Unbewußtheit, in der abso- luteiten Naivität, unbekümmert und ohne Berechnung ihres Eindruckes geschaffen. Ist auch das Gewand, in dem sich das Theaterstück bewegt, ein fremdes und fremdartiges, die Gestalten, denen Mozarts Musik den Lebensodem eingehaucht, sie sind unserem Gemüthsleben entsprossen. Der schwärmerische Prinz, dessen Herz bei dem Anblick des Bildnisses der schönen Fürstentochter in Entzückung geräth, die in Liebe hingebungsvolle Pamina, der edle Menschenfreund Sarastro, ein Bild erhabener Milde und weiser Erkenntnis, die Priester und Sprecher, ihre philanthropisch-humanistischen Aussprüche und Chöre und der lustige Patron, Schwärmer und Prahlhans Papageno, die lustige Person im Stück und eine Concession an den Wiener Volksgeschmack: alle diese Figuren, die uns an das Herz gewachsen sind, haben deutsches Blut und Leben. Man hat sich gewöhnt, von dem Text der „Zauberflöte“ so gering als möglich zu denken — mit Unrecht. Der Stoff enthält des Symbolischen, Ethischen ungemein viel, sein sittlicher Grundgedanke schimmert — trotz allen sprachlichen Ungereimtheiten — durch als die ausgeklärte Lebensweisheit eines menschenfreundlichen Philosophen. Die Verse sind ja oft abgemacht und besonders dann, wenn sie sich zu Centenarien verdrängen,

unglaublich dunkel. Aber das Mystische, der tiefe Sinn, wie er der bunten Bilder-Reihenfolge zu Grunde liegt, hat das Gemüth Mozarts, das trotz allem Lebenselend kindlich geblieben war, festfam ergriffen.

In der ursprünglichen Absicht Schikaneders war die Handlung, die er dem Märchen „Lulu oder die Zauberflöte“ aus Wielands Dschinnistan entnommen, eine völlig umgekehrte; dort war Sarastro ein böser Zauberer, ein menschenmordender Tyrann, der aus unedlen Gelüsten die schöne Tochter einer guten Fee für sich geraubt. Währenddem Schikaneder an seinem Stoffe arbeitete und bis zu der Scene gekommen war, in der Papageno Pamina von der Liebe Taminos und dem Besuche ihrer Errettung der- ständig, erfuhr er, daß man am Leopoldstädter Theater eine nach demselben Märchen bearbeitete Oper aufzuführen gedenke. Er kehrte nun die dramatische Handlung um, machte aus Sarastro einen edlen Weisen, der Taminos auf den Pfad der Weisheit und Tugend leitet und durch die Hand der Pamina belohnt. Diese Umwandlung wurde aber nun im Sinne der Freimaurerei, mit der Schikaneder und Mozart sympathisirten, benützt. Leopold II. hatte dem Orden, der zugleich als ein Hort politischen und religiösen Liberalismus galt, seine Gunst entzogen, die Mitglieder des Geheimbundes hatten mit Verfolgungen ihre Theilnahme an demselben zu büßen. Was war natürlicher, als daß sich die politisch verpöhten Ideen auf das neutrale Gebiet der Kunst flüchteten und dort wie so manches unterdrückte Geistesleben und -regen von neuem Früchte trugen. „Eine Verherrlichung des Freimaurerordens von der Bühne herab durch eine Darstellung, welche die Symbolik seiner Gebräuche in ein glänzendes Licht stellte und die sittliche Tendenz seiner Ansichten recht- fertigte, so daß dem Eingeweihten die Befriedigung eines geheimen Einverständnisses, dem Ungeweihten neben reichlichem Sinnengenuß auch die Ahnung einer tieferen Bedeutung gewährt wurde, mußte daher als eine liberale Partei- demonstration, die weder den Orden selbst, noch einzelne Personen bloßstellte, sehr zeitgemäß er- scheinen.“ Soweit Otto Jahn, und Goethe, der an „der Zauberflöte“ ein reges Dichterinteresse nahm und ihr einen zweiten Theil folgen ließ, sagt im Ge- spräch über seine „Selena“ zu Eckermann: „Wenn es nur so ist, daß die Menge der Zu- schauer Freude an der Erscheinung hat; dem Eingeweihten wird zugleich der höhere Sinn nicht entgehen, wie es ja auch bei der „Zauber- flöte“ und anderen Dingen der Fall ist.“

Damit aber dem Ganzen der Spaß nicht fehle, da es ja doch auf Volksthümlichkeit berechnet war, that Schikaneder die brolligen Figuren des „Papageno“ und der „Papagena“ hinzu und sorgte solchergestalt für die nöthige theatralische Variation. So enthält denn das Opernbuch alle Anzeichen eines dramatischen Mikrokosmos, Gestalten aller Art: die erhabene Geistesgröße und edelste Menschlichkeit in Sarastro und seiner Umgebung; die heuchlerische Liebe idealer ver- anlagter Jugend, gebämpft durch die Nähe des Göttlichen und gereinigt durch sittliche Prüfung; die rücksichtslose Herrschsucht der Königin und deren finsterner Haß gegen das Licht und die Auf- klärung; die sinnliche Lustbegehr im Mohren; die niedere Behaglichkeit, die unbehämmerte Freude am Dasein in dem gesiederten Paare; die gleichgerichtete Lebenswürdigkeit und Schwärmhaftig- keit in den Frauen der Königin; die zerstreute Milde und weise Besonnenheit in den Genien. Eine Fülle der Gestalten, eine Mannigfaltigkeit der Begegnungen, wie sie kein Opernwerk vor der „Zauberflöte“ kannte.

Und diese wechselvolle Handlung, die alle Ge- fühlsregionen außer der leidenschaftlichen durch- läuft, fand an Mozart ihren musikalischen

Meister; mit welcher Weihe und welch erhabenem Ernst verfenkte er sich in die Mysterien der Isis, mit welcher heiterer Laune lachte seine Frohnatur zu den Scherzen der Kinder der Wiener Volksmusik. Selbst da, wo Schikaneder den Componisten zur Volksthümlichkeit drängte, hat seine Musik nichts von dem platten, der Ge- wöhnlichkeit schmeichelnden Reiz, wie ihn seine ganze Umgebung, die italienisirten Deutschen jener Zeit cultivirten. Trotz der weichen Ruhe, die das Symbolische an dem Stoffe über sein Wesen breitete, ist doch Mozart auch in der „Zauber- flöte“ der ewige Jüngling mit dem leichten, elastischen Gange, den strahlenden Augen und dem lächelnden Munde, wie ihn begeisterte Gul- digung geschildert und wie er in aller Gedäch- nisse verklärt weiterlebt.

Wohl kennt die „Zauberflöte“ nicht die großen, mächtig sich steigenden Finales, wie sie Mozart aus der opera seria der Italiener herüber ge- nommen und durch die dramatische Energie seines entwickelteren Ausdrucksvermögens weit über alles gewohnte Maß hinaus gehoben; besonders wenn auf einen Punkt, der zum Hebel der dramatischen Entwicklung wird, alle Kraft con- centriert erscheint, wie in dem 1. und 2. Finale des „Don Juan“. Auch die bei Mozart so reich entwickelte Fähigkeit für die kunstvolle Con- struction der mehrstimmigen Sätze, in denen alle Stimmen individualisiert erklingen, mag in früheren Opern glänzendere Blüten gezeitigt haben; aber in der Wahrheit des Ausdrucks, in der Vielseitigkeit der Gebilde, in der Univer- salität des Empfindens und Gestaltens, in der idealen Art, mit der Mozart den Stoff weit über alles Conventionallose hinaus hob — in allen diesen Dingen ist die „Zauberflöte“ unvergleich- lich. Die „Zauberflöte“ ist das erste Werk, in dem eine edle Volksthümlichkeit durch die Musik ihre Verklärung findet; Webers mit deutschem romantischen Geiste getränkte Werke und Wagners Wiederbelebung der deutschen Sagenwelt sind die vollen Früchte dieses ersten Bemühens. Mozarts Kunst kennt nicht die schrankenlose Inbrünstigkeit, das Pathos und die Ecstase der Wagner'schen; bei jenem erscheint alle Leidenschaft gefesselt unter dem allmächtigen Zwange der absoluten Schön- heit der Gestaltung, objectiviert wie in der Goethe- schen Kunst, gegenüber dem maßlosen Subjecti- vismus der Modernen. Die Beschränkung der Mittel in Mozarts Werken, die abgeklärte Ausdrucksweise seiner musikalischen Sprache gegenüber der Häufung aller Hilfsmittel und dem überflüssigwärtigen gesteigerten musikalischen Vöbiom der neuen Richtung in der Kunst, machen Mozart und seine Werke für Sänger und Hörer, die gleichermaßen brutalisiert und überreizt sind durch die Kunst der Gegenwart, zu einer entzückenden Aufgabe und einem nicht immer völlig gewürdig- ten Genuß.

Aber weniger als alle anderen Opern Mozarts berührt diese „mutatio rerum“ die Zauberflöte, die in dem Herzen unseres Volkes ein ewiges Leben lebt. Sie troht ihres Alters Macht; jetzt sind hundert Jahre verfloßen, seitdem sie Mozart für den verunglückten Theaterdirector Schika- neder componirt hat. Wenn je von einem Kunst- werk gerühmt werden konnte, es strahle in un- vergänglichem Glanze, so gilt dieses der Zauber- flöte. Die in ihrer göttlichen Naivität, in ihrer himmlischen Einfachheit und Erhabenheit alle Stürme überdauert, die das Wesen der Oper aus den Fugen gerissen hat, sie wird auch in dem zweiten Jahrhundert ihres Daseins allen Wand- lungen siegreich begegnen und mit unverminderter Eindrucksfähigkeit Genuß und Erbauung in reicher Fülle spenden.

Es ist nicht uninteressant, den ersten Theater- zettel der „Zauberflöte“ kennen zu lernen, der folgendermaßen lautet: „K. K. Privilegirtes Wiener Theater“.

so scheint es einleuchtend, daß bereits der Wunsch zu studiren, dem Bewußtsein körperlicher Kraft und Tüchtigkeit entspringt. Außerdem ist es an- zunehmen, daß die Familien der sogenannten besseren Stände durchschnittlich ihre gesündesten weiblichen Mitglieder ins Treffen schiden, wenn es gilt, sich für einen einträglichen Beruf vor- zubereiten.

Dagegen macht sich die auffallende Erscheinung geltend, daß die Gesundheit der Studentinnen während ihres Aufenthalts im College sinkt. Denn obgleich ihr körperliches Befinden besser ist und bleibt als das ihrer nicht studirenden Schwestern, so sprechen die Zahlen doch von einem Nieder- gang ihres Allgemeinbefindens gegen früher so- wohl, als später. Auch darüber geben die Ant- worten der Befragten, und zwar in der persön- lichen Lebensgeschichte der einzelnen, Aufklärung, aus der in den meisten Fällen hervorgeht, daß ein großer Theil der erwähnten Einbuße auf Gemüthsbewegung, sei es Kummer über eigene oder die Angelegenheiten der Familie zurückzu- führen ist.

Zweifellos am wichtigsten aber für die Beant- wortung der Frage nach dem Einfluß des Studiums auf die Gesundheit der Frau, ist das Ergebnis hinsichtlich der Zeit nach dem College- leben, wie es aus den Tabellen hervorgeht. Da springt — die Rubrik des jetzigen „guten Be- findens“ mit der zwischen dem vierzehnten und achtzehnten Lebensjahre verglichen — ein bedeu- tender Unterschied zu Gunsten der Frauen, die studirt haben, ins Auge, die eine erheblich größere Gesundheitszunahme aufzuweisen haben, als ihre Schwestern.

Es ist der weitaus interessanteste Theil der kleinen Schrift, der sich mit diesem Zeitabschnitt beschäftigt. Er handelt vornehmlich von den Be- schäftigungen beider Gruppen und läßt den Leser aus diesem Vergleich folgern, daß einerseits ein ebenso bestimmter Zusammenhang zwischen an- gemessener geistiger Beschäftigung und guter Ge- sundheit, wie andererseits eine nicht minder klare, wenn auch seine Rückwirkung zwischen einem vieltheil eifrigen, aber unregelmäßigen und der richtigen Ordnung entbehrenden Streben und der mittleren Gesundheit der Frauen der höheren und mittleren Klassen besteht. Die Tabellen weisen nach, daß während 77 Proc. aller Studentinnen und 83 Proc. der honor-students ins Erwerbsfach übergegangen sind, weniger als die Hälfte der gleichen Anzahl ihrer Schwestern

heute Freitag den 30. September 1791 werden die Schauspieler in dem kaiserl. königl. priv. Theater auf der Wieden die Ehre haben aufzuführen: Zum Erstenmale: Die Zauberflöte. Eine große Oper in 2 Akten von Emanuel Schikaneder. (Also galt das Stück vornehmlich als Zauberposse und demnach Schikaneder als dessen eigentlicher Autor. Von Mozart, der ja „nur die Musik“ dazu schrieb, ist zunächst keine Rede.) Das Personenverzeichnis führt Papagena als „ein altes Weib“ auf; es nennt ferner „drei Damen“, „drei Priester“ und „drei Schläven“. Unter letzteren sind vielleicht unsere jetzigen „drei Anaben“ zu verstehen; doch muß man daran wieder zweifeln, wenn man liest, daß die Rollen von Herren gesungen werden. Nach dem Personenverzeichnis heißt es auf dem Theaterzettel fobann: „Die Musik ist von Herrn Wolfgang Amade Mozart, Kapellmeister und wirklicher Kammercomponist. Herr Mozart wird aus Hochachtung für ein gnädiges und verehrungswürdiges Publikum, und aus Freund- schaft gegen den Verfasser des Stücks, das Orchester heute selbst dirigiren. — Die Bücher von der Oper, die mit zwei Kupferstichen versehen sind, wo Herr Schikaneder in der Rolle als Papageno nach wahren Kostüm gestochen ist, werden bei der Theaterkassie vor 30 Kr. verkauft. — Herr Carl Theaternmaler und Herr Mehlthaler schmücken sich nach den vorgeschriebenen Plan des Stücks, mit möglichsten Künstlersleiß ge- arbeitet zu haben.“

**Bilder aus Alt- und Neu-Japan.****III. Das romantische Zeitalter Japans bis zur Begründung des Shogunats.**

(Von 807 bis 1192 n. Chr.)

Die erste Blüthe des Mikadoreiches barg den Keim des Verfalls in sich. Das Culturleben der Japaner war durch und durch chinesischen Ur- sprungs; die chinesische Cultur mit ihren Vorzügen, aber auch mit ihren Schattenseiten machten sie bei sich heimisch. Mit der chinesischen Kunst und Industrie, Philosophie und Literatur kam auch chinesische Regierungspraxis und chinesisches Hof- leben und Ceremonienwesen. Die Mikados ließen sich mehr und mehr durch Aufgehen in leere Formfragen und weiches Genußleben von kraftvoller Ausübung ihres Herrscherberufs ab- lenken; die Söhne der Sonnengöttin schienen zu erhaben für den Verkehr mit der gemeinen Menge und für die irdischen Geschäfte; ein Heer von Militär- und Civilbeamten drängte sich trennend zwischen Fürst und Volk, und im Namen willenloser Puppen auf dem Throne regierten in Wahrheit die Häupter des Hofadels, besonders aus dem Hause der Fujiwaras. Als dann unter dem entnervten Regiment der Geist des Aufstiehs wuchs und die Höflinge gegen äußere und innere Feinde immer häufiger die Hilfe des Kriegsadels anrufen mußten, rissen die beiden vornehmsten Geschlechter des letzteren, die Tairas oder Heijis und die Minamotos oder Genjis, die Gewalt an sich. Der Kampf beider um die Herrschaft, bekannt unter dem Namen Gempeifehde\*), machte das arme Land vom 9. bis 12. Jahrhundert zum Schauplatz verheerender Bürgerkriege und fand erst seinen Abschluß, als der große Minamoto- hauptling Yoritomo nach völliger Vernichtung der Tairas sich 1192 n. Chr. von dem schwachen Mikado zum erblichen Arongeneral oder Shogun ernennen ließ und mit diesem Titel die Macht des thatsächlichen, fast unumschränkten Gewalt- habers zu verbinden wußte, während er den

\*) Das chinesische Wort Gempei ist zusammengesetzt aus Gen oder Genji (japanisch Minamoto = Quelle) und Sei, in der Zusammensetzung Pei (japanisch Taira = Friede).

**Einiges über die Gesundheit  
studirender Frauen.**

Noch immer ist in Deutschland die Frage: Gehört das weibliche Geschlecht auf die Universität? eine offene und wird es voraussichtlich auch für eine noch nicht absehbare Zeit bleiben. Gerade jetzt aber, da binnen kurzem eine mit Tausenden von Unterschriften bedeckte Petition deutscher Frauen um Zulassung zu dem Studium der ärztlichen Wissenschaft den Vertretern des deutschen Volkes zugehen wird, dürfte der Hinweis auf eine Schrift am Platze sein, die sich mit der Einwirkung des Uni-versitätsstudiums auf die Gesundheit der Frau beschäftigt. Diesen viel umfrittenen Einfluß wissenschaftlich festzustellen, bildete sich zu Cam- bridge ein besonderer Ausschuß, als dessen Secre- tärin Mrs. Henry Sidgwick eine „Gesundheits- statistik der weiblichen Studenten in Cambridge und Oxford“ (1890, University Press Cambridge) her- ausgab. Schwierig konnte eine geeignete Kraft zu diesem Amte gefunden werden, als die Gattin des einstigen Begründers von Newnham College, die durch eigene Anschauung und mehr als zwanzigjährige Erfahrung mit allen einschlägigen Verhältnissen vertraut war. Aus der genauen Kenntniß derselben ging ein Entschluß hervor, der auf den ersten Blick befremden kann, in keiner Weise aber die gewonnenen Ergebnisse beeinträchtigt: nämlich, die anzustellenden Er- hebungen auf Girton- und Newnham-Colleges in Cambridge, sowie auf die entsprechenden Anstalten in Oxford, „Lady Margaret“ und „Somerville Halls“ zu beschränken. Die Studen- tinnen der genannten weiblichen Hochschulen theilte man in vier Klassen, deren erste und wichtigste die sogenannten „honor-students“ umfaßt. Es sind solche, die sich während eines drei- oder vierjährigen Aufenthalts im College für die nämlichen Schlußprüfungen der Universität vor- bereiten wie die männlichen Studenten. Zu der zweiten Klasse rechnete man diejenigen, die bei der gleichen Studienzeit die Erwerbung der „honors“ nicht in Aussicht genommen hatten; zu der dritten die Studentinnen mit einer zweijährigen und zur vierten Abtheilung endlich die mit einjähriger Studienzeit und demgemäßen Aufenthalt im College. Wer weniger als drei „terms“ (das englische Universitätsjahr zerfällt in drei Abschnitte „terms“) zu verzeichnen hatte, kam bei der Auf- stellung nicht in Betracht.

An diese also ausgewählten Frauen, die sich in der Mehrzahl vor wie nach ihrem Collegeleben einer mehr oder weniger angelegten geistigen Thätigkeit gewidmet hatten, wurden nun auf An- regung des Ausschusses Fragebogen über den Gesundheitszustand versendet; und zwar wurden fünf Abstufungen zwischen gut und schlecht festge- setzt, die für die verschiedenen Lebensalter: 1) vom dritten und achten, 2) vom achten bis vierzehnten, 3) vom vierzehnten bis achtzehnten, 4) zur Zeit des Eintritts in das College, 5) während des Aufenthalts, 6) nach Abgang aus dem College, beantwortet werden sollten.

Dieser Gruppe tabellarisch geordneter Fragen reichten sich andere an in Betreff der Familien- geschichte und des Lebens der Einzelnen vor und nach ihren Studienjahren, sowie der im College herrschenden Lebensbedingungen. Zweck und Ziel dieser Reihe von Nachforschungen ging vornehm- lich dahin, auch die anderen Ursachen ans Licht zu ziehen, welche möglicherweise den Gesundheits- zustand beeinflussen konnten.

Damit ließen sich die leitenden Kräfte nicht ge- nügen; nur ein Theil ihrer Aufgabe war erfüllt, der andere ging dahin, Stoff zu einem Vergleich mit den Gesundheitsverhältnissen der nicht stu- dierenden Frauen aus den nämlichen Gesellschafts- kreisen herbeizuschaffen, in der richtigen Erkenntnis, daß dadurch der Werth der angestellten Unter- suchung um ein Bedeutendes erhöht würde. Zu diesem Zwecke sandte man den einjährigen Studen- tinnen noch einen zweiten Fragebogen fast gleich- lautenden Inhaltes (nur die auf das College be- züglichen Erhebungen fehlten) für die ihnen im Alter zunächst stehende Schwester oder, in Er- manglung einer solchen, für eine im ersten Glase verwandte, gleichaltrige Angehörige, die das ein- undzwanzigste Lebensjahr zurückgelegt hatte.

Das gemeinnützige Unternehmen fand Anklang: sechshundertdreißig Fragebogen waren aus- gegeben; fünfhundertzweiundsechzig kehrten sorg- fältig ausgefüllt in die Hände des Ausschusses zurück. Besonders die honor-students waren fast vollständig vertreten.

Mit gewissenhaftem Fleiß wurden alsdann aus dem gesammelten Stoff einundvierzig ausführliche Tabellen hergestellt. Sie ergeben die Thatsache, daß die Masse der Studentinnen, gegenüber ihren Schwestern, gesundheitlich einen hervorragend höheren Standpunkt einnimmt, sowohl während der Zeit vor, als in und nach ihrem Collegeleben. Fassen wir diese drei Punkte einzeln ins Auge,

den nämlichen Beruf ergriffen haben und für eine bei weitem größere Menge der letzteren überhaupt keinerlei bestimmte Thätigkeit zu verzeichnen ist.

Werfen wir noch einen Blick auf die Ehe- schließungen, so ergibt sich, daß eine gewisse Anzahl der Schwestern der Studentinnen geheiratet hat, während diese im College ihren Studien oblagen. Sehen wir aber als Ausgangspunkt des Ver- gleiches die Zeit des Austritts der Studentin aus dem College, so stellt sich nur ein geringfügiger Unterschied in der Zahl der Heiraten heraus. Allerdings drängt sich uns hierbei zugleich, wenn wir beide Gruppen in ihrer Gesamtheit als Vertretung der englischen Frauenwelt dieser Stände betrachten, die Wahr- nehmung auf, daß ein überraschend großer Procentsatz derselben überhaupt nicht heirathet. Was endlich die Nachkommenschaft der Frauen betrifft, die studirt haben, so finden wir, daßes unter ihnen weniger kinderlose Ehen giebt als unter ihren Schwestern. Der Procentsatz der todte- geborenen Kinder ist bei beiden erhebllicher als in der anderen Bevölkerung, dagegen die Zahl der Todesfälle unter den Neugeborenen, besonders bei den Kindern der früheren Studentinnen, be- deutend geringer. Erwähnt sei ferner, daß sich von den verheiratheten Studentinnen nahezu 78 Procent einer vortrefflichen Gesundheit er- freuen, gegenüber 62 Procent ihrer verheiratheten Schwestern.

Zum Schluß weist der Bericht nachdrücklich auf die Wichtigkeit der körperlichen Ausbildung für die weibliche Jugend hin. Es könnte dies in unserer Zeit beinahe überflüssig erscheinen, aber gar zu auffallend tritt es aus den gewonnenen Ermittlungen zu Tage, daß diejenigen Frauen beider Abtheilungen, welche sich während ihrer Schulzeit vielfach im Freien aufgehoben und ihren Körper durch Bewegungs- spiele und anhaltende Uebungen gestärkt haben, den Nutzen einer solchen Vorbereitung für die oft schweren Anforderungen der reiferen Jahre unwiderleglich klar darlegen durch den höheren Standpunkt ihrer Gesundheit.

Die mitteltheilten Erhebungen machen selbst- verständlich keinen Anspruch darauf, den Stoff zu unumstößlich sicheren Schlüssen zu bieten. Allein wenn Zahlen beweisen, so steht das Eine fest, daß die Befürchtungen hinsichtlich eines schädlichen Ein- flusses des Universitätsstudiums auf das weibliche Geschlecht jeder ernstlichen Grundlage entbehren.

Rath. Baldwin.



Mikado mit leeren Ehrfurchtsbezeugungen abspieße. Er benutzte seine Macht, um seinem Lande mit starker Hand den Frieden wieder zu geben. Das Shogunat als der eigentliche Sitz der Staatsgewalt neben dem Schattenkaiserthum des Mikado wurde fortan mit einigen noch zu erwähnenden Unterbrechungen eine dauernde Einrichtung, wenn es auch erst 400 Jahre später diejenige feste Gestalt erhielt, die dem Staatsleben Japans bis zu seinen neuesten Wandlungen sein eigenthümliches Gepräge verlieh.

Das Zeitalter der Gempfeide kennzeichnet sich durch Rückgang der Cultur und Verrohung der Sitten, aber auch durch das Hervortreten urwüchsiger Heldengestalten und durch einen Zug ritterlichen Wesens, der in Verbindung mit der Erstarkung des buddhistischen Mönchtums jener Periode japanischer Geschichte einen ähnlich romantischen Charakter aufprägt, wie ihn fast um dieselbe Zeit die deutsche Geschichte zeigt. Wie bei uns „die Welf, die Wäiblingen“, so erklang dort gleich „unversöhnlich der Schladtruf: „Sie Gelfhi, die Genji!“. Nur noch strenger, noch rückwärts, als der deutsche Ritter zur Zeit der Höhenstufen und Kreuzfahrer, war das Herz des Samurai\*) an das grausame Gesetz der Riegersitte und Riegerschere gebunden; und doch fehlte es dort so wenig, wie hier, an Tiefe und Zartheit der Empfindung, an poetischem Hauch und ahnendem Ringen nach einem Höheren.

Der romantische Zug jener Zeit findet einen ergreifenden Ausdruck in folgender Erzählung aus der Gempfeide, die einen Lieblingenstand der japanischen Kunst und Dichtung bildet:\*)

Als der Kampf zwischen dem weißen Banner der Genji und dem rothen der Gelfhi am heißesten wogte, sah der ergraute Genjiritter Nawojane bei Belagerung einer Festung einen Reiter, der durch einen verdeckten Ausgang die Burg verließ, um sich in einem Boote, das im Schloßgraben seiner harte, einzuschiffen. Die scharlachrothe Rüstung und der goldene Helm verrieth den vornehmen Taira. Seine Befragung versprach dem Genji hohen Lohn. Durch höhnende Herausforderung zwingt er den Gegner, sich zum Zweikampf zu stellen. Bald wird er inne, daß er mit einem Jüngling kämpft, dem er durch die gestählte Kraft und Erfahrung des Alters weit überlegen ist; er wirft ebelmüthig das Schwert von sich, um die Gleichheit des Kampfes herzustellen; indeß der Taira, verletzt durch solche Großmuth, folgt dem Beispiel. Ueber dem gewaltigen Ringen fallen beide Reiter aus dem Sattel zur Erde, doch der stärkere Genjiritter fällt zuoberst. Er reißt dem andern den goldenen Helm vom Haupte: da schaut er in das edle, bleiche Antlitz eines kaum zum Jüngling gereiften Anaben, der ihn an dem eignen Sohn im gleichen Alter erinnert. Thränen verdunkeln seine Augen, er gedenkt des Jammers, wenn nun die Eltern den theuren Sohn erschlagen finden werden, und klagt das grausame Geschick an, das dem Krieger zur Pflicht mache, so edle Lebensblüthe zu zerstören. Des Lohnes nicht achtend, bietet er dem Besiegten heimliche Flucht. Doch der weiß zornig so beschimpfte Schöpfung von sich. Nawojane muß nach unerbittlichem Kriegerrecht sein Herz bezingen und, vor Schmerz erbebend, mit seinem Schwerte dem Anaben das Haupt vom Rumpfe trennen. Er bringt die blutige Beute seinem Feldherrn, aber den einst ersuchten Lohn, eine ehrenvolle Rängeerhöhung, lehnt er ab, thut von sich Schwert und Rüstung, scheidet sein Haupt und verbringt den Rest des Lebens in einem Buddhistenklöster, abhold fortan dem irdischen Kriegerthum, allein dem Paradiese zugewandt, das frommer Bisher wartet.

Dieser Schluß der Erzählung erinnert an ähnliche Vertauschungen des weltlichen mit dem geistlichen Ritterthum in unserm Mittelalter. Eine verwandte Parallele wird noch durch eine andere Erscheinung nahe gelegt: es ist die für Japan höchst vererbliche Gewohnheit der Mikados, hernach auch der Shogune und ebenso der Shikaken, die sich eine Zeit lang zu deren Amtsverwaltern aufwarfen, noch in jungen Jahren, sei es freiwillig, sei es gezwungen, abzubanken und in ein Kloster zu gehen, nicht selten freiwillig, um von dort aus ungehört durch mancherlei Intrigen einen um so mächtigeren Einfluß zu üben.

Die beiden kraftvollsten Gestalten des in Rede stehenden Abschnitts und zugleich die ruhmreichsten und volkstümlichsten der japanischen Geschichte überhaupt sind die beiden Helden, welche als Sieger aus der Gempfeide hervorgingen, das Brüderpaar Yoritomo und Yoshitune. Wir würden nur ein sehr unvollständiges Bild jener Zeit geben, wollten wir nicht auf die Geschichte der beiden großen Minamotos und im Zusammenhange damit auf die Gempfeide etwas näher eingehen:

Der kluge Taira Aikimori übte im Namen von Kindern, die er zu Mikados machte, unumschränkte Gewalt; der letzte Minamotoführer Yoshitomo war aufs Haupt geschlagen und durch Mordmord beseitigt; drei seiner Söhne waren hingerichtet und über den anderen noch unerwachten schwebte das Henkerbeil: da wurden durch Frauenmittel und Frauenheldenmuth zwei als berechnende Rächer ihres Geschlechtes dem allgemeinen Untergang entzogen. Der eine, der erst zwölfjährige, doch schon mehrfache Yoritomo, geriet unter den Wirralen nach der Niederlage des Vaters in Gefangenschaft und schon war der Tag seiner Hinrichtung bestimmt, als der Tairakriegsmann, der ihn gefangen genommen, von Erbarmen bewegt, den Anaben fragt, ob er denn nicht zu leben wünsche. Dieser bejaht die Frage, indem er darauf hinweist, daß ja sonst niemand übrig sei, der für die abgegangenen Seelen des Vaters und der Brüder beten könne — eine Antwort, die höchst charakteristisch für die religiöse Anschauung des Japaners ist, wonach es keine wichtigere Sorge giebt, als die für die Seelen der Verstorbenen. Durch die Pflichttreue des Anaben wird der Tairakrieg in seinem Entschluß, ihn zu retten, bestärkt; er wendet sich an Aikimoris Stiefmutter, die in Yoritomo eine Aehnlichkeit mit ihrem verstorbenen Lieblingssohn entdeckt und das Leben ihres Schützlings zu erbitten weiß. Unter Aufsicht eines mächtigen Verwandten der Tairas, des Gojo Tokimasa wäscht er nun in der Stille auf; und in seiner Brust während den Heldenfinn und Ehrgeiz seiner Ahnen, bereitet er durch geheime Verbindung mit treuen

Freunden und durch erfolgreiche Werbung um die schöne Tochter seines einflussreichen Aufsehers, klug der rechten Stunde wartend, den Tag der Rache vor. Noch ein anderes Werkzeug der Rache war im Verborgenen aufbehalten worden. Die drei jüngsten Brüder Yoritomos hatten ihre heldenmüthige Mutter Tokioa gerettet. Zwei zarte Söhnchen an der Hand, das jüngste, Yoshitune, noch als Säugling an der Brust, war sie nach Ermordung des Vaters durch Aikimoris meuchle- rischen Anschlag unter dichtem Schneegestöber entflohen und nur durch den mittelbaren Beistand eines Tairakriegers vor dem Tode durch Hunger und Kälte bewahrt worden, als ihr angekündigt wird, daß ihr Todfeind ihre Flucht durch Hinrichtung ihrer Mutter zu rächen drohe, es sei denn, daß die Tochter sich mit ihren Söhnen dem Mörder des Vaters stelle. Eingedenk der Pflicht, die unerbittlich Rettung der Mutter fordert, da der Japaner kein höheres Gesetz als das der Ehrfurcht vor den Eltern kennt, wagt sie es, sich dem Wütherich mit der Bitte um Gnade zu Füßen zu werfen; und — durch ihre Schönheit ihn bezaubernd — erkaufte sie durch das schwerste Opfer, daß die Minamotohelden bringen kann, durch den Entschluß, seine Braut zu werden, das Leben der Mutter und der Söhne. Die letzten werden zum Kloster verurtheilt. Doch dem jüngsten, Yoshitune, rinn nicht Mönchs-, sondern Heldenblut in seinen Adern; vergeblich sucht man dem „jungen Stier“, wie seine rathlosen Erzieher ihn nannten, Tonsur und Altkloster aufzu- zwängen. Mit Hilfe eines Eisenhändlers aus dem Norden, der öfter im Kloster verkehrte, gelingt es ihm, dorthin zu entfliehen, und hier dem Gesichtskreis seines Feindes entzogen, unter dem Schutze eines befreundeten Daimyo bereitet er sich durch zahlreiche Heldenthaten in kleinerem Style auf den großen Kampf seines Lebens vor. Es war zu spät, als Aikimori auf seinem Sterbebette (1181 n. Chr.) den Seinen als letztes Vermächtniß die Föbding Yoritomo ans Herz legte. Schon hatte sich dieser mit seinem Bruder Yoshitune und noch anderen Freunden in Verbindung gesetzt. Yoshitune wurde die Seele des Minamoto- heeres; nach glücklichem Kampf zu Lande vernichtete er 1185 n. Chr. die Gegner in der furchtbaren Seeschlacht bei Dannoura (später Shimono- seki) an der Meerenge, welche die Haupt- insel Honbu von der Sübinsel Kjusiu trennt. Nur wenige Tairas entkamen. Yoshitunes Tapferkeit und Feldherrnkunst und seine nie fehlenden Pfeile hatten den Kampf entschieden und ebneten dem Bruder die Wege zum erblichen Shogunat und damit zu einer Macht, wie sie neben dem Mikado vorher kein Japaner besaßen. Leider ließ sich Yoritomo durch falsche Freunde gegen den treuesten Helfer seiner Siege ein völlig unberechtigtes Mißtrauen einflößen. Yoshitune starb durch Meuchelmörder, die sein Bruder gedungen. Für die Treue, die er diesem bis zum letzten Athemzuge bewahrte, belohnt ihn das japanische Volk dadurch, daß es zwar Yoritomo als den ersten und gewaltigsten Shogun feiert, dagegen dem reineren, wenngleich minder glücklichen Bruder die Palme unbesiegt Helden- thums zuerkennt.

### Das Leben des chinesischen Handlungs- gehilfen.

Der chinesische Handlungsgehilfe, auch der ver- heiratete, so berichtet der „Diasia. Flop“, wohnt durchgehends im Geschäftshause seines Principals. Man giebt ihm gewöhnlich dreimal im Monat die Erlaubniß, nach seinem Hause zurückzukehren, um dort seine Frau und Familie zu besuchen, und bei solchen Gelegenheiten bleibt er dann einen Tag weg; der Rest seines Lebens — gelegentliche Ausflüge in geschäftlichen Angelegenheiten, oder um der Feier einer Hochzeit, einem Begräbniß u. dergl. beizuwohnen aus- genommen — wird vollständig in dem Geschäfts- lokale in Gemeinschaft mit den übrigen Hand- lungsgehilfen des Hauses verbracht. Hier schläft er, nimmt seine (nicht allzuhäufigen) Körper- reinigungen vor, läßt er sich den Kopf rasiren, isst und raucht, empfängt seine Freunde oder liegt umher, seine Zeitungen oder Novellen lesend, und hier arbeitet er gelegentlich.

Wenn des Abends das Geschäft geschlossen wird, etwa um elf Uhr, bringen die Hausdiener das höhere Bett für jeden der Gehilfen in den Laden hinein und rollen sein Bettzeug auf, welches am folgenden Morgen wieder zusammen- gerollt und weggelegt wird. Im Winter erhebt sich diese Klasse von Chinesen nicht sehr früh von ihrem Lager, gewöhnlich erst nach sieben Uhr Morgens; ihre Morgentoilette ist schnell gemacht: der Kopf wird um den Kopf gewickelt, das Obergewand ein wenig um den Hals herum ge- öffnet, seltener wird es ausgezogen, und das Gesicht, der Hals und die Hände werden in dem mit heißem Wasser gefüllten kleinen Kupferbecken gewaschen, das der Diener oder Lehrling herein- bringt. Heiße Bäder sind für wenige CASH zu haben, doch ist dies ein Luxusartikel, von dem nur die Wenigsten Gebrauch machen. Ein Barbier besorgt meist das Rasiren des Hauptes, welches alle paar Tage vorgenommen wird, für das ganze Establishement; der Handlungsgehilfe trägt, wie in der That fast jeder andere Chinese, viel falsches Haar, das von dem Barbier recht künst- lich mit dem eigenen Haar verflochten wird.

Nachdem die Toilette beendet ist, macht sich der Handlungsgehilfe daran, den Tagesbeschäftigungen nachzugehen, unter denen die wichtigsten sind: Theetinken, Rauchen und Umherliegen. Er nimmt kein regelmäßiges Frühstück ein, sondern kauft für gewöhnlich von den in den Straßen umherwandernden Bäckern eine Art Pastetchen, die er mit seinem Thee verzehrt. Der Handels- gehilfe raucht nur selten Opium — sein Gehalt erlaubt dies nämlich nicht, auch würde der Ge- schäftsherr es wohl nicht zugeben; die Zeit wird auch nicht mit dem Kartenspiel u. dergl. Zeit- vertreib todgeschlagen. Er raucht nur den milden, chinesischen Tabak aus seiner langgedrigen kleinhöflichen Pfeife.

Gaben die Kunden angefangen, das Geschäfts- lokal zu besuchen, so muß das Rechenbrett zu Hilfe genommen und die verkauften Gegenstände müssen eingetragen werden; der Gehilfe hat meistens nur Routinearbeit zu verrichten; alle wichtigen Geschäfte werden in dem Zimmer des Geschäftsführers abgemacht. Gegen 11 oder 12 Uhr wird ein großer, runder Tisch heringebracht, auf den man gewöhnlich ein sehr schmutziges Tisch Tuch deckt. Die Zeller und Tischchen werden bereit gelegt, Schmel um den Tisch ge- stellt, sowie zwei Armstühle für die Geschäfts-

führer oder etwaige gute Kunden, die sich gerade im Hause befinden. Ein jeder setzt sich auf seinen Platz dem Alter nach, der Lehrling am unteren Ende des Tisches. Die Mahlzeit besteht meist aus vier Gerichten; der Reis ist natürlich das Hauptgericht und wird „à discretion“ ge- gessen. Die jüngeren Gehilfen stehen zuerst vom Tische auf, der Geschäftsführer erhebt sich zuletzt. Tassen mit Wasser stehen bereit, um sich den Mund auszuspülen, und ein Becken mit einem Tuche, um sich das Gesicht und die Hände zu waschen. Sobald sich die Geschäftsführer zurück- gezogen haben, raucht der Gehilfe seine Pfeife, trinkt noch einige Tassen Thee, und bereitet sich dann für seinen Nachmittagschlaf vor. So- bald es dunkel wird, zündet man die Lampen an, hin und wieder kommt ein Kunde ins Lokal, dann bereitet man das Abendessen vor; so geht der Tag eintönig dahin. Das Geräusch auf der Straße erstirbt allmählich, die Kunden mit ihren Laternen werden seltener und seltener, die meisten der Gehilfen schlafen auf den Stühlen mit dem Kopf auf den Tisch gesenkt ein, und gegen 11 Uhr wird das Geschäft geschlossen.

Eine solche Existenz, die für den Europäer unerträglich wäre, paßt sich genau dem Chinesen an. Er führt das Leben eines Lotusessers, während er keine wirklichen Freuden und Ver- gnügungen kennt, entgeht er zur selben Zeit großen Unannehmlichkeiten. Für die Erziehung eines Gehilfen reicht es aus, daß er es versteht, seine Rechnungen auszufahren oder eine leichte Novelle zu lesen. Seine Vergnügungen bestehen darin, hin und wieder ein Theater oder ein Restaurant zu besuchen. Sein Salär ist etwa 20 Mark im Monat und mit diesem kommt er reichlich aus, da seine Ausgaben äußerst ge- ring sind.

[Die berühmte Borgheische Gemäldesamm- lung] stand in Gefahr, in das Ausland jenseitig zu werden, da der Fürst Paolo Borgheise kürzlich in Concurs gerathen war. Die Vermögensbilanz hat 37 Mill. Lire Passiva gegenüber 24 Millionen Activa ergeben. Jetzt ist jedoch die Gefahr der Zerstreung, wie man der „A. Z.“ aus Rom meldet, von jener Sammlung abgewandt. Sie wird jedoch einen anderen Platz erhalten. Da der Fürst Torlonia, um dem Fürsten Paolo Borgheise in seinen Finanznöthen beizuhelfen, sämtliche diesem gehörigen Gebäude um den Palazzo Borgheise angekauft hat und wahrscheinlich auch das berühmte Stammhaus der Familie selbst er- werben wird, soll die Galerie von Oktober an ihre Stätte in dem kleinen Palast vor der Porta del Popolo finden, der als Villa Borgheise weit bekannt ist. Die Ueberführung der Kunstwerke dorthin hat bereits begonnen. Die Villa, auch das Casino Borgheise genannt, datirt in ihrer heutigen Gestalt von 1782, während das alte Gebäude und der größte Theil der prächtigen Anlagen vom Cardinal Scipio Borgheise, dem Neffen des Papstes Paul V. Borgheise, herstammen, der die Familie zuerst zu Glanz und Ehren gebracht hat. In der Villa Borgheise war ehemals die berühmte Skulpturen- sammlung der Familie aufgestellt, welche Napoleon dem damaligen Fürsten, dem Gemahl seiner Schwester Pauline, abkaufte und nach dem Louvre übertrug. Die heutige, ebenfalls höchst interessante und zum Theil sehr werthvolle Skulpturensamm- lung ist zum großen Theil aus den Ergebnissen späterer Ausgrabungen zusammengestellt. Unter den antiken Funden ist dort auch das Marmor- bildniß der schönen Pauline Bonaparte als Venus (von Canova) zu sehen. Jedenfalls findet in diesen prächtigen Räumen und neben den Marmor- bildwerken des Alterthums die Gemäldegalerie Borgheise einen zwar etwas entlegeneren, aber würdigen Platz. Was das Eingreifen des Fürsten Torlonia anbelangt, so sei hier bemerkt, daß dieser Fürst — nicht zu verwechseln mit dem Herzog Torlonia — der jüngere Bruder des Fürsten Borgheise ist, der bei seiner Vermählung mit der Erbtochter des Fürsten Alexander Torlonia, des Trägers der einst berühmten Bank- firma, den Namen Torlonia und Fürst von Ceri annahm und seit dem Tode seines Schwieger- vaters den Titel Fürst Torlonia trägt. Der Palazzo Borgheise und die übrigen Häuser, die der Fürst Torlonia erwirbt, werden also that- sächlich in der Familie Borgheise bleiben.

[Die Erörterung über das Koch'sche Tuber- kulin], welche vor wenig Tagen auf der „Ver- sammlung der Naturforscher und Aerzte“ in Halle stattgefunden hat, wird auch weitere Kreise inter- essiren. Dr. Aufrecht aus Magdeburg erklärte in dem einleitenden Bericht, daß er die Tuber- kuloßen in vier Klassen oder Grade eintheile, nur bei der letzten heftigsten Klasse, wo schon der ganze Organismus von der Krankheit ergriffen ist, hält er das Tuberulin für schädlich, in den früheren Stadien dagegen hat er mit der Koch'schen Substanz ganz vortreffliche Erfahrungen gemacht, hat unter 112 Fällen 48 geheilt, eine große Anzahl gebessert und etwa fünf ohne merk- liche Besserung entlassen. Zur Vermeidung des Zustandes, den Virchow als catarrhalische Pneumonie bezeichnet hat und den der Redner Tuber- kulinpneumonie nennt, sind kleine Dosen anzu- wenden; auch tritt bei stärkeren Gesamtdosen eine eigenthümliche unregelmäßige Fieberbewe- gung auf, die gleichfalls durch Vorsicht in der Dosis und erforderlichen Falles durch Unter- brechung der Behandlung vermieden werden muß. Kleine Dosen wirken unbestreitbar günstig auf Lunge und Darm, so daß man unbedenklich behaupten kann, die Lungentuberkuloße sei mit Tuberulin zu heilen, während sich von der Kehlkopf- und Knochen-Tuberkuloße nicht dasselbe sagen läßt. Im ganzen betrachtet Aufrecht das Tuberulin nicht eigentlich als ein Heilmittel, wohl aber als ein äußerst werthvolles Hilfsmittel bei der Heilung der Tuberkuloße. Römpler aus Görsersdorf und Weber aus Halle äußerten sich bei der Be- sprechung weit weniger günstig; der erstere theilte klinische Fälle mit, die bei Tuberulinbehandlung ungünstig verliefen, der letztere hat so viele Rück- fälle gehabt, daß er an eigentliche Heilung der Tuberkuloße durch das Koch'sche Mittel nicht glaubt. Beide mahnen zur Vorsicht und Römpler insbesondere schlägt vor, zu warten, bis der große Forscher, dem wir das Mittel verdanken und dem es nur vorzeitig aus der Hand ge- nommen wurde, seine Erfahrungen über dasselbe vervollständigt haben wird. — Die Mehrzahl der Redner war für die gelegentliche Anwendung kleiner Dosen und für das Abwarten weiterer Untersuchungen.

\* [Die Kammerjängerin Marie Witt], deren tra- gisches Ende von Wien aus gestern Morgen telegraphisch gemeldet ist, hat sich einen hervorragenden Namen in der Bühnenwelt gemacht, obwohl sie erst in einem

Alter an die Öffentlichkeit getreten ist, wo der Stern unserer Durchschnittsfängerinnen bereits zur Reize zu gehen pflegt. 1833 als Marie Liebenhaller in Wien geboren, früh verwaist, mit 19 Jahren an den Ingenieur Witt verheiratet, hat sie ihren Weg durch den Concert- saal auf die Bühne genommen. Sie war eine Frau Anfang der 30er Jahre, als sie eine Schülerin Glins- baders, auf Anrathen von Desirée Artôt den Ent- schluß faßte, zur Bühne zu gehen. Harte Kämpfe hat es schon damals mit den Thüren gehabt, und hier liegt schon der Grund zu dem Ueber- maß von geistlicher Erregung, der die Bedauerns- werthe jetzt zum Opfer gefallen ist. 1865 machte sie in Graz ihren ersten Bühnenerfolg, und 1866 hat sie im Berliner Opernhause auf Engagement gefaßt. Nur von Zufälligkeiten hing es ab, wenn sie damals nicht engagirt wurde. Im Hotel wurde sie nahezu das Opfer einer Kohlenoxydgasvergiftung; der Arzt unter- sagte das fernere Auftreten, und Hr. v. Hülsen, der wohl zu der 33jährigen Anfängerin kein rechtes Ver- trauen hatte, zog den bereits ausgefertigten Vertrag zurück. Der Ruhm Marie Witts wurde nun kurze Zeit darauf in London begründet. Der Impresario Gye verpflichtete sie für die italienische Oper, und als „Signora Wilba“ hat sie ihr eigenes Talent entdeckt. Jetzt erst wurde die Wiener Hofoper bestrebt, sich den Schatz zu sichern, und von 1867 bis 1877 hat Frau Witt diesem Kunstinstitut als viel- gefeierter Mitglied angehört. Sie war mit ihrer viel- seitigen musikalischen Bildung, der unverwundlichen Fülle ihrer Mittel, ihrem erstaunlichen Fleiß und ihrer Energie die mächtigste und glänzendste Stütze eines vielseitigen Repertoires. Sieht man von Souveränen- partien ab, die ihrem ganzen Wesen fern lagen, so hat Frau Witt in Wien nahezu Alles gesungen: Norma, Eglantine, Ortrud, Valentine, Donna Anna, Donna Elvira, Constanze, Aulencia, Fides, Bertha, kurz: Sopran- und Alt-, colorirte und dramatische Partien — alles war ihr unterthanig. Wenn sie dann nach einem Jahrzehnt ruhmvoller Thätigkeit doch ihre Wiener Stellung aufgab, so hatte das wiederum in privaten Verhältnissen seinen Grund. Sie hat dann ein paar Jahre zunächst in Leipzig ge- wirkt, wo sie, die in den Trubulationen der Klavier- und Romantiker großgewordene, der Wagner'schen Tetralogie ihre künstlerische Kraft widmete, hat dann eine Zeit lang in Frankfurt a. M. und Pest gesungen und zuletzt wieder in Wien gelebt. Zum letzten Male hatte sie sich im Juli d. J. bei der Mozartsfeier in Salzburg hören lassen, wobei sie mitten in einer mit umflorter Stimme gesungenen Arie aufhören mußte, Frau Witt hinterläßt, trotz einer Spende von 100 000 Gulden für das Studentenheim in Graz, noch ein beträchtliches Vermögen.

### Literarisches.

„Fräulein Valerie“, von Michael Batucki. Aus dem Polnischen überseht von C. Lajnska. (Breslau, Schließische Verlags-Anstalt (vormals S. Schott- länders) 1892.)

Der Verfasser wendet sich in dieser Erzählung, die den Nebentitel „Aus dem Leben arbeitender Frauen“ trägt, mit Heftigkeit gegen das Vorurtheil, daß Arbeit schändlich, Er schuldig die Gesellschaft an, daß sie mit zweierlei Maß mißt und, wäh- rend sie unbeanstandet das Caster unter sich duldet, sofern es Stand und Vermögen aufzuweisen hat, den Arbeiter, so ehrlich sein Streben, so rein sein Lebens- wandel sein mag, geringfügig zurückweist. So sympathisch uns die Tendenz des Buches ist, so scheint es uns doch, als habe der Autor sich vergriffen, wenn er in den Mittelpunkt seiner Ausführungen ein Ballast stellt. Die Darstellung ist realistisch, allein trotz der scharfen Beleuchtung wirken die Gestalten nicht lebens- voll. Die Uebersetzung bringt die Fehler wie die Vor- züge des Originals in fließendem Deutsch zur Geltung.

### Räthsel.

#### I. Sonett.

Er war mit Gaben reich geschmückt  
Und lebte voll ein kurzes Leben,  
Durch Lieb' und Poesie beglückt,  
Die Brust erfüllt von edlem Streben.

Auf ewig hat der Glorienschein  
Ihm um das Haupt sein Lod gewoben,  
Für's Höchste sieht er alles ein  
Und ward zum Märtyrer erhoben.

Sie vegetiren stille bloß;  
Doch geht nicht ihr Spur verloren,  
Ob sie nun ruh'n im dunkeln Schooß,  
Ob sie im Lichte neu geboren.

Nichtig sind einzeln sie und klein,  
Doch kann man ihrer nicht entarten,  
Und wichtig selbst ist ihr Gebein  
Fürs Wohl der Völker und der Staaten. M. S.

#### II. Dreißigste Charade.

Die Handlung, die sich selber richtet,  
Weil Menschenwürde sie vernichtet,  
Und die mit cynischem Gebahren  
Nicht gute Sitten weiß zu mahnen,  
Die selbst der Leichtsinns streng beirtheilt,  
Mit Eins und Zwei wird sie beileit.

Jed' Städtchen hat nach alter Sitte  
Zu Ruh und Zierde seine dritte,  
Auch findest du sie anderwärts,  
Allüberall ja gegenwärtig;  
Wo du gegessen und gestanden,  
Dort war sie sicherlich vorhanden.

Wo's Ganze in der Rede wackelt,  
Sich Geistesflut haum entfaltet,  
Und doch gebraucht es, gar nicht spröde,  
So mancher oft in seiner Rede;  
Ja, vielen ist es selbst gelungen  
Daß Beifall sie damit errungen. F. S.

#### III. Form-Arithmoglyph.

1	2	3	4	5
6	7	8	9	5
10	2	11	11	7
10	2	12	7	2
4	7	13	7	10
14	3	2	10	5
3	5	15	9	7
14	10	5	16	17
4	7	10	2	17

1. Strom in Rußland.
2. Römische Göttin.
3. Seethier.
4. Cieselsch.
5. Raubvogel.
6. Römische Göttin der Pflanzenwelt.
7. Musikalisches Instrument.
8. Herren-Aleibungsstück.
9. Deutscher Cyriher.

Hat man die Siffern auf die Weise durch ent- sprechende Lettern ersetzt, daß die Horizontalfreien Wörter von der angegebenen Bedeutung bringen, so nennen die Lettern in den beiden seit umrandeten schwarzen Feldezeilen je einen berühmten Opern- Componisten.

### Auflösungen der Räthsel in Nr. 19116.

1. Stralsund. 2. Was ihr wollt. 3. Die Nonne.  
Nichtige Siffern oder Hülfszahlen sind: Hermann C., G. C., Margarethe C., Hermann Wied, Curt A., Clara Meyer, Richard M., Marie A., Joseph C., Gertha C., Heinrich S., Curt A., C. Holstewsch, C. Popp, A. Peters, H. Mahowald, Robert C. A., Wallmeister A. D., Martha S. aus Danzig; Piepenbrink-Sopht, A. Abraham-Berlin, C.-i-Golpmünde, H. A. Dirichau, C. S. Marlen- merder, Conste H. Graubenz, H. A. Marlenburg, C. S. Neuhart.

Eine mehrdeutlich an uns gerichtete Anfrage, welche das beste Vorkellien sei und wo solches besonders vor- theilhaft bezogen werden kann, sei hiermit unter allem Vorbehalt beantwortet. Hervorragende Fabrikate sind transparent gearbeitet, also je nach Stärke der Gegen- stände mehr oder weniger durchsichtig. Diese Eigenschaft wird durch die zur Fabrikation benutzte Erbe herbe- geführt, deren Fundgruben vorzugsweise in Bayern und Böhmen sind. Nach unieren Informationen ist die Firma F. Adolph Schumann, Vorkellian-Manufactur, Berlin C., Breitestraße 4 als eine nicht nur sehr alte, sondern auch äußerst solide, rühmlichst bekannt.

\*) So hießen die Mitglieder der Riegerschule, des kleinen Adels.

\*) Nach Junker v. Cangege: „Gegenbringende Reis- ähren“ Leipzig, 1880.



Bekanntmachung.

Den Inhabern folgender Danziger Stadtschulden, welche von der Anleihe vom 1. August 1850 übrig geblieben sind, als: Littr. A. Nr. 50, 54, 55, 90, 93, 115, 122, 125, 151, 176, 191, 291, 293, 295, 327, 328, 331, 332, 340, 342, 344, 356, 421 über je 100 Thlr. oder 300 Mk. Littr. B. Nr. 210, 341, 354, 458, 509, 518, 527, 574, 578, 581, 603, 606, 610 über je 50 Thlr. oder 150 Mk.

werden diese Obligationen derge-  
stalt gehandelt, daß die Ab-  
zahlung des Kapitals nebst Zinsen  
durch die hiesige Kassenkassette  
am 1. April 1892 erfolgen, mit-  
hin von da ab die Zahlung der  
Zinsen eingestellt werden wird.  
Danzig, den 9. Septbr. 1891.  
Der Magistrat.

Fortsetzung der  
Auction im städti-  
schen Leihamt,

Mallplatz 12,  
Montag, den 5. und Dinstag  
den 6. Oktober, Vormittags  
von 9 Uhr ab,  
mit Kleider, Wäsche etc. und  
Mittwoch, den 7. Oktober,  
Borm. von 9 Uhr ab,  
mit Gold- u. Silberachen, Ju-  
welen, Uhren etc.  
Danzig, den 10. Septbr. 1891.  
Der Magistrat.  
Leihamt-Auktatorium. (8385)

Auction.

Montag, den 28. September,  
Vormittags 10 Uhr, sollen im  
Reichthum, im früheren  
Zollschuppen am Hafenkanal,  
151 Gack  
18% Thomasmehl,  
etwas durch Regenwasser be-  
schädigt, ex Dampf, 1000  
öffentlich meistbietend versteigert  
werden. (8358)

Reich. Pohl,  
verord. Makler.

Auction

auf dem Heumarkt.  
Am Mittwoch, den 30. Sep-  
tember 1891, Vormittags 11 Uhr,  
werde ich daselbst im Auftrage  
vor dem Hotel zum Stern  
1 Lokomobile in Dreifach-  
kasten und Marktfestig-  
keitsreinigung, 8-10 Pferde-  
kraft, (8340)  
öffentlich meistbietend gegen gleich  
baare Zahlung versteigern.  
Sichern Käufern wird eventl.  
Kredit gewährt.  
Neumann,  
Gerichtsvollzieher in Danzig,  
Bieffersdamm 30.

Ziehung 2. November cr.  
300 000 Mark  
zu gewinnen auf:  
1 Frankfurter, 1 Koffein-  
u. 1 Weimar-Ausf.-Loos.  
Diese 3 Drig.-Loose verli. 10  
M. Porto u. Ciste. M.  
Moritz Bab, Bank-  
Berlin W., Friedrichstraße 83.

Die Modenwelt.

Illustrirte Zeitung für Toilette  
und Handarbeiten.



Entsch. jährlich über 200 000 Ab-  
hänger von Toilette, - Wäsche, -  
Handarbeiten, 14 Beilagen mit 250  
Schmitzmitteln und 250 Vorzeichnungen.  
Zu beziehen durch alle Buchhandlungen u.  
Postämter (Hrsg. Katalog Nr. 3845).  
Probennummern gratis u. franco bei der  
Expedition Berlin W. 35, - Wien 1,  
Operngasse 3.

Pädag. Ostran b. Pilehne

Schule und Pensionat in  
gesunder Landluft, nimmt  
zu Michaelis neue Zöglinge  
in alle, am liebsten in die  
unteren Klassen auf und  
entläßt seine Schüler mit  
dem Berechtigungs-Zeugnis  
zum einj. Dienst.  
Prospecte pp. gratis.

Schaack'sche  
Postfachschulen

Berlin C., Hannover, Schwerin  
i. M., Coeslin, Goerlitz,  
Schlichtern, Stralsburg i. Ell.,  
Danzig (Baden), Darmstadt und  
Trier.  
Grundsatz: Keine Reclame.  
Prospecte und Auskünfte kollekt-  
frei durch den Director (6804)  
Albert Schaack, Pollecretaräa, 20  
in Hannover.

Conservatorium der  
Musik und Seminar

zu Berlin W.,  
Magdeburgerstrasse 14,  
begründet von  
Prof. Xaver Scharwenka.  
Das Wintersemester beginnt  
am Montag, den 5. Oktober.  
Zur Aufnahme neuer Schüler  
und Schülerinnen für die Aus-  
bildungs- und Oberklassen des  
Conservatoriums, für  
das Lehrer- und Lehrer-  
innen-Seminar sowie  
für die Elementarschule  
(vom 7. Lebensjahre an) ist der  
Unterzeichnete täglich von  
4-5 Uhr zu sprechen. Pro-  
specte werden postfrei durch  
das Conservatorium und alle  
Musikalienhandlung, versandt.  
Der Director.  
In Vertretung: (6013)  
Dr. Wilh. Langhans.

Gewinne III. Klasse.

1 a	60000 =	60000
1 a	45000 =	45000
1 a	30000 =	30000
2 a	15000 =	30000
3 a	10000 =	30000
4 a	5000 =	20000
5 a	3000 =	15000
10 a	1500 =	15000
100 a	500 =	50000
100 a	300 =	30000
300 a	200 =	60000
11523 a	155 =	1786065
12000 Freila 39	=	181460
12000 Gew. =	M.	2775525.

Baugewerkschule  
Deutsch Krone Wpr.

Beginn des Winter-  
semesters 1. November d.  
J. Schulgeld 80 Mth.

Schönschreiben

schöne Schrift  
kleine Hand in 2-3 Wochen, Kurs v.  
Auszug schwungvoll u. schön, 4 Buch-  
50 Pf. (deutsch, lat., russ.) haltung  
Gebr. Gander in Stuttgart  
Preuss. fr. Institut für Brief- und Unterricht.

Der Unterricht

in meinem Vorbereitungs-Betrieb  
für höhere Lehranstalten beginnt  
Montag, den 12. Oktober. Zur  
Annahme neuer Schüler u. Schü-  
lerinnen bin ich täglich zwischen 12  
bis 1 Uhr Vormittags bereit.  
Erlaube Hoffmeister, (8436)  
Hundegasse Nr. 93.

Unter Berücksichtigung

ohne Aufheben werden auch brief-  
lich in 3-4 Tagen frisch entfallen.  
Unterleibs-, Frauen- und Haut-  
krankheiten, sowie Schwäche-  
zustände jeder Art gründlich und  
ohne Nachtheil geheilt von dem  
vom Staat approb. Specialarzt  
Dr. med. Meyer in Berlin, nur  
Artenstrasse 2, 1. Tr., von  
12-2, 6-7, auch Sonntags.  
Veraltete und verweirte Fälle  
ebenfalls in einer kurzen Zeit.

Geschlechtskrankheiten,

Harnblasen- und Venenleiden,  
Schwächezustände und Syphilis.  
Behandelt gründlich und schnell  
Dr. Gador, Berlin, Leipzigerstr.  
98. (Auswärtige brieflich), discret.

Alten u. jungen Männern

wird die in neuer vermehrter Auf-  
lage erschienene Schrift des Med.-  
Rath Dr. Müller über das  
gestörte Nerven- u.  
Sexual-System  
sowie dessen radicale Heilung zur  
Belehrung empfohlen.  
Freie Zusendung unter Couvert  
für 1 Mark in Briefmarken.  
Edward Bendt, Braunschweig.

Wunderbar

schnell und sicher entfernt  
die  
Schuppenpomade  
von  
E. Bier & Co., Dresden,  
sämmtl. so lästige Kopf-  
schuppen, befeuchtet sofort  
das empfindl. Kopfhaut, beseitigt  
Kopfschmerz, kühlt die brenn-  
ende, befeuchtet überdies den  
Haarwuchs und stellt augen-  
blicklich das Aussehen der  
Haare ein. Preis per Topf  
M. 1.50.  
Allein-Depot bei: Albert  
Neumann, Langenmarkt  
Nr. 3. (8035)

Crème Ninon,

Buder Ninon,  
unentbehrlich f. die Haut, machen  
dieselbe geschmeidig, blendend  
weiß und fleckenrein.  
Alleinige Niederlage bei Herrn  
Frl. Emil Altköhl, Danzig,  
Mehrgasse 37. (8294)

4500 Fl. H. Cognac a M. 1.30,

1.80. Probeabgabe 3 Fl. bei  
Schäuf & Lechow, Berlin C. 2.  
3000 Fl. Champagner a M. 1.50,  
2.50. 450 bei Abnahme von 2 Fl.  
Schäuf & Lechow, Berlin C. 2.  
5000 Fl. Mostwein a M. 0.55,  
0.75. 0.90 bei Abn. von 6 Fl. bei  
Schäuf & Lechow, Berlin C. 2.  
2000 Fl. Jamaika-Rum a Mh.  
1.50 und 2.00. Probeabg. 3 Fl.  
bei Schäuf & Lechow, Berlin C. 2.  
3750 Fl. Rheinwein a M. 0.75,  
0.90 und 1.20 bei Abn. von 3 Fl.  
bei Schäuf & Lechow, Berlin C. 2.  
2500 Fl. Bordeaux a M. 0.65,  
0.90 u. 1.20 bei Abn. von 4 Fl.  
bei Schäuf & Lechow, Berlin C. 2.  
3500 Fl. Ungar-, griechische u.  
ital. Weine a M. 1.00, 2.00,  
3.25 bei Abn. von 3 Fl. Versand  
gegen Nachnahme; vorherige Ein-  
sendung 3 Pct. Skonto. Um-  
tausch bereitwilligst. Emballage  
bis M. 25 Selbstkostenpreis, über  
M. 25 frei, über M. 80 auch  
franko. (8398)  
Schäuf & Lechow, Berlin C. 2.  
Raifer Wilhelmstraße 41.

Patent-

und technisches Bureau  
von  
A. Baczynski,  
Ingenieur,  
Berlin W.,  
Potsdamerstr. 128.

Königlich Preussische 185. Staats-Lotterie.

Ziehung vom 12. -14. October und vom 17. November-5. Dezember. Täglich 4000 Gewinne!  
Original-Loose für beide Klassen gültig, die in den Besitz des 1/1 M. 240. 1/2 M. 120. 1/4 M. 60. 1/8 M. 30.  
Original-Loose für beide Klassen gültig, mit Bedingung der Rückgabe nach beendeter Ziehung. 1/1 200. 1/2 100. 1/4 50. 1/8 25 M.  
Antheile 1/8 M. 25. 1/16 M. 12.50. 1/32 M. 6.25. 1/64 M. 3.25.  
Jeder Bestellung ist 1 Mk. für Portis und Listen beizufügen. Gewinnauszahlung planmässig (840).  
M. Fraenkel jr., Bankgeschäft. Berlin W. Friedrichstrasse 65.

Linden-Hôtel,

Berlin NW.,  
Unter d. Linden zw. 55-56, Al. Kirchgasse 2-3,  
gegenüber der Postgasse.  
empfehl. neu und komfortabel eingerichtete Zimmer von  
1.50 M. an. Sehr ruhige Lage. Beleuchtung und Be-  
dienung wird nicht berechnet. Gepäck wird gratis von  
und zum Bahnhof befördert. Bei längerem Aufenthalt  
Ermäßigung nach Uebereinkunft. (2380)

Phönix-Pomade

ist das einzige wirklich reelle, in seiner Wirkung  
unübertroffene Mittel zur Pflege und  
Beförderung eines vollen und starken  
Haar- u. Bartwuchses. Erfolg garant.  
Vor werthlosen Nachahmungen w. gewarnt!  
Hundert v. Dankschrb. l. z. Einsicht aus.  
Preis pro Büchse M. 1.- u. M. 2.-  
Gebr. Hoppe, Berlin S. W.  
Hed. chem. Laboratorium & Parf. Fabrik  
In Danzig Haupt-Depot: Albert Neumann, Langenmarkt 3,  
ferner zu haben bei Herrn. Eichau, Holzmarkt 1, und in der  
Elephanten-Apotheke, Breitgasse 15. (2871)

Junker & Ruh-Öfen

Permanentbrenner mit Mica-Fenstern und  
Wärme-Circulation,  
auf's Feinste regulirbar,  
ein ganz vorzügliches Fabrikat,  
in den verschiedensten Grössen, Formen  
und Ausstattungen bei  
Junker & Ruh,  
Eisengiesserei in Karlsruhe, Baden.  
Grosse Kohlenersparnis. Einfache  
und sichere Regulirung. Sichtbares und  
deshalb mühelos zu überwachendes  
Feuer. Fussbodenwärme. Vortreffliche  
Ventilation. Kein Erglänzen äusserer  
Theile möglich. Starke Wasserverdun-  
stung, daher feuchte und gesunde Zim-  
merluft. Grösste Reinlichkeit.  
Ueber 40,000 Stück im Gebrauch.  
Preislisten und Zeugnisse gratis und franco.  
Alleinverkauf: Johannes Husen, Eisenwaren-  
Handlung in Danzig. (6630)

F. Adolph Schumann

gegr. 1837 Porzellan-Manufactur gegr. 1837  
Berlin C., nur Breitestrasse 4.  
Specialität: decorirtes Tafelgeschirr  
in hocheleganten Façons und feinsten Ausführung.  
Zur Auswahl lagern über 100 verschiedene Services. Sämmt-  
liche Muster sind theils für 12, 18 bis 60 Pers. zum Preise von  
60-400 Mark für 12 Pers. vorrätig.  
Meissner Zwiebelmuster-Porzellan. Service für 12 Pers.  
(80 Theile) 80 Mark.  
1 Sortimentskiste für 20 M. enth.: 24 flache u. tiefe Teller,  
12 kleine Teller, 1 Satz (6 Stück) Küchentöpfe, 2 grosse Com-  
potières, 1 Salatspf. 1 Saucezerrine, 1 grosse Kaffeekanne,  
1 Zuckerdose, 1 Theekanne, 12 Tassen, 1 ovalen Brodkorb.  
weiss  
elegante Form für 12  
Personen = 36 M.  
Cristallwaren, in Sonderheit Trinkgarnituren, Wasch-  
services, Küchengeräthe lagern in grösster Auswahl.  
Meine neueste Preisliste mit Abbildungen der angeführten  
Gegenstände sende auf Wunsch kostenfrei, zu Tafelgeschirr  
auch Original-Musterteller, wenn die Preisliste annehmbar  
bestimmt wird. (8405)

Die Haarfärbung

Die Haarfärbung  
welche sich durch ihre außerordentliche Wirkung zur Erhaltung u.  
Vermehrung des Haares einen Weltruf erworben, welche, wo  
noch die geringste Keimfähigkeit vorhanden, den Bestand selbst bis  
zur höchsten Jugendfülle vermehrt und als vorzügliches Cosmectum  
unübertroffen dasthet, möge man den trotz aller Reclamen meist  
schwindelhaften Mitteln gegenüber, vertrauensvoll anwenden;  
man würde durch kein Mittel je einen Erfolg finden, wo diese  
Tinctur wirkungslos bliebe. Pomaden und dergl. sind bei Eintritt  
oberer Fälle gänzlich nutzlos; auch hülte man sich vor Erfolg  
garantirenden Anpreisungen, denn ohne Keimfähigkeit kann kein  
Haar mehr wachsen. - Die Tinctur ist amtlich geprüft. In Danzig  
nur echt bei Alb. Neumann, Langenmarkt 3 u. Eichhaus Apoth.,  
Holzmarkt 1. In Flac. zu 1, 2 u. 3 M. (2602)

Gegen FETTLICHKEIT etc.

ist das beste eine Marienbader Cur. Dieselbe kann man im  
Haute und viel billiger, dabei ebenso wirksam haben durch Ge-  
brauch einiger Schachteln „Marienbader Entfettungssapfen“, dar-  
gestellt nach Analyse des Strey-Brunnens u. Marienbad. Also  
kein Geheimmittel. Schachtel 2 M. 50 - 3 u. haben in der Raths-  
Apotheke und Elephanten-Apotheke.

Victoria - Gas-  
und Petroleum-Motor.

2000 Pferdekraft im Betriebe.  
Einz. Specialität seit 5 Jahren.  
Deutsche Reichspatente 42414,  
46351, 46436, 48633, 48849.  
Auszeichnungen:  
Queßlinburg 1888. 1. Preis -  
Höchste Auszeichn. - München  
1888. Höchste Auszeichnung für  
Gasmotoren. Hannover 1887.  
1. Preis. - Höchste Auszeichnung  
- Berlin 1889. Höchste Aus-  
zeichnung für Gasmotoren.  
Bremen 1890. Anerkennungs-  
Diplom.  
Cöln 1890 Goldene Medaille.  
Illustrirte Preiscurante auf Wunsch.  
Oscar & Robert Wilberg,  
Gasmotoren - Fabrik, Magdeburg - Sudenburg.  
Vertreter für Danzig und Umgegend: (3862)  
M. J. Groth, Danzig, Vorst. Graben 15.

SCHERING'S PEPSIN-ESSENZ

nach Vorschrift von Dr. Oscar Schering,  
Professor der Arzneimittellehre an der Uni-  
versität zu Berlin.  
Verdauungsbeschwerden, Trägheit der Ver-  
dauung, Gabelkrampf, Magenverstopfung, die  
Sorgen des Hungers im Magen und Zittern  
werden durch diesen angewandten schmeckenden  
Wein binnen kurzer Zeit beseitigt.  
Preis p. 1/4 Fl. 3 M., 1/2 Fl. 1.50.  
Schering's Orlino Apotheke, Berlin N.  
Niederlagen in fast sämmtlichen Apotheken und Drogeriehandlungen.

Neu eröffnet!

Hotel Minerva

Berlin NW., Unter den Linden 68 Ecke Schadowstr.  
Massiver Neubau nächst d. Bahnhof Friedrichstrasse, neben d. Berliner Aquarium in Nähe  
des neuen Reichstags-Gebäudes u. inmitten sämmtl. Sehenswürdigkeiten der Residenz gelegen.  
Feinstes Hotel I. Ranges. Hochfeines Restaurant.  
70 Salons und Schlafzimmer mit grösstem Comfort. Telefon in  
jedem Zimmer. (6847)  
Electriche Beleuchtung, Fahrstuhl. Zimmer von M. 3 an.  
Inhaber: Ferd. Pfaff.

Roman-Zeitung

Der im Oktober beginnende neue Jahrgang der  
Deutschen (7729)  
veröffentlicht folgende Romane:  
Schwarz-weiß-rot, von Christian Benhard. -  
Büch. von Joseph Gräfin Schwerin. - Drei  
Paläste, von E. v. Wald-Jedwin. - Gut-  
mann's Reisen, von Wilhelm Raabe. - Hin-  
derungen, von Karl Berkom. - Der Stern  
v. Mofar, von A. Marby. - Bis in die  
Wüste, von F. v. Jodelitz. - Im grauen  
Schloß, von Nibel-Ahrens u. c.  
Preis pro Quartal v. 13 Heften (ca. 65 Bogen gr. 4) nur 3 1/2 M. bei allen Buchhandlungen u. Postanstalten.

Probenummern gratis in allen Buchhandlungen.

Haus- und Grundbesitzer-Verein  
zu Danzig.

Liste der Wohnungs-Annoncen,  
welche ausführlicher zur unentgeltlichen Einsicht Kunde-  
gasse 53 und Bieffersdamm 20 ausliegt.  
M. 288.00 Stube, Abt., Ent., Kamm. Hundegasse 53.  
300.00 3 Zimmer, Caube, Gart. ic. Stadtgebiet 94/95.  
400.00 2 Zim., ic. auch Comt., Al. Geilg. 75. part.  
450.00 4 Zim., Mchhl., Gart., Cbe. ic. Stadtgeb. 94/95.  
180.00 2 Stuben, Küche, Bad. North. Graben 30.  
450.00 2 Zim., Comt. u. Wohnung Hundeg. 103.  
555.00 4 Zim., Abt., Kam., A. Bod., Bauleg. 121.  
210.00 750.00 3 Wohn., Gart., Parkic. Hermannshof.  
1000.00 4 Zimmer, A. Bod., Wdhg. Holz. 7.  
840.00 5 Zim., Abt., Bader., A. Bod., Bauleg. 64.  
250.00 2 Zim., Entree, A. A. Bod., Bauleg. 10.  
216.00 1 Stub., Abt., Küche, Bod., Schloßg. 2.  
120.00 1 Stube, Küche, Bod., Schloßgasse 2.  
440.00 2 gr. Zim., A. A. Bod., Entr., Judeng. 16.  
440.00 3 Zim., Entree, A. A. Bod., Bauleg. 67.  
430.00 3 Zim., Küche, Abt., Bod., ic. Hirschg. 13.  
600.00 4 Zimmer, ic. Holzschneidengasse 1.  
312.00 3 Zim., Bod., Abt., Hof ic. Gr. Gasse 7. Isotort.  
8600.00 Caden, 25 Wtr. tief, gr. Kell. Cangenm. 32.  
540.00 Caden nebst Wohnung Lohngasse 14.  
420.00 2 Zim., Kam., Bod. ic. Kell. Geilgasse 67.  
246.00 2 Stuben, A. A. Bod. ic. Baft. Ausprung 9.  
270.00 2 Zim., A. A. Bod., Caube, C. Petersh. 29. Prom.  
252.00 2 Zim., A. A. Bod., Entree Wallplaz 5.  
276.00 1 Zimmer, Küche, Boden Johannisgasse 41.  
900.00 6 Zim., Hof, Caube, Gart. 1. Steinbamm 12.  
300.00 7 Zim., ic. auch 1. Geschl., Langgasse 41.  
450.00 5 Zim., Bod., Kell., Bierst. Neudorfthall 10.  
330.00 3 Zim., Bod., Kell., Wallerl. Stadtgebiet 3.  
252.00 2 Zimmer, A. A. Bod. ic. Bogenpf. 53.  
150.00 1 Zimmer, A. A. Bod. Bogenpf. 53.  
700.00 4 Z. A. A. A. A. Wallerl., Gart. Lang. 95a.  
750.00 5 Z. A. A. A. A. Wallerl., Gart. Lang. 95a.  
700.00 4 Z. Mchhl., Gart., Caube ic. Dis. Thor 10.  
Großer Laden in bester Geschäftslage zu erfr. im Bureau.

Danziger Dampf-Wasch-Anstalt

Karpfenseigen Nr. 2  
empfiehlt sich zur Reinigung sämmtlicher Art von Wäsche. Gleich-  
zeitig mache auf meine neue Vorrichtung mittelst Gasheizung  
aufmerksam, wobei kein Besuchen der Wäsche, wie bei Bothen-  
Gien, stattfindet und mich in den Stand setzt, stets nur saubere  
Wäsche zu liefern. Gardinen werden in crém und weiß gewaschen,  
auf Rahmen gespannt und getrocknet.  
J. Mietzker.

Schuhe u. Stiefel

eigener Fabrikation  
für Herren, Damen und Kinder  
empfiehlt in jeder Preislage und reicher Auswahl unter  
Garantie der Haltbarkeit  
Fr. Kaiser, 20, Kopengasse 20, erste Etage.  
Bestellungen nach Maß unter persönlicher Leitung.  
Reparatur-Werkstatt im Hause. Preise mäßig und fest.

Beste englische Steinkohlen.

Prima schlesische Stück-, Würfel- und Nußkohlen  
aus der Königin Luise-Grube, anerkannt allerbeste Marke,  
grobe Gruskohlen, echte Beamish-Schmiede-  
kohlen, kerniges trockenes fichten u. buchen  
Sparherd- u. Ofenholz, Coke, Torf  
empfiehlt zu äusserst billigen Preisen  
W. Pegelow.  
Gefällige Aufträge auf meinem Lagerplatz Steindamm Nr. 35,  
an der Thörnischen Brücke, und im Comor Gleisdamm 33 erbeten.  
Schriftliche Bestellungen werden bei Herrn Carl Raabe, Lang-  
gasse Nr. 52, entgegengenommen. (8312)

Zahnschmerzen

verschwinden sofort bei Anwendung von  
Dentifricium  
Einiges, sicher wirkendes, absolut  
unschädliches, schmerzstillendes Con-  
servierungsmittel für die Zähne.  
Preis 40 und 60 3 pro Flacon.  
Verkaufsstelle: Elephanten-Apotheke. (5226)

Aalborger Tafelaquavit

Marke: De Danske Spritfabrikker.  
Erfunden 1845. Weltberühmt. (5233)  
Depot: Joachim Jensen, Hamburg.

Gewinne IV. Klasse.

1 a	60000 =	600000
2 a	30000 =	600000
3 a	15000 =	300000
4 a	7500 =	200000
5 a	4000 =	150000
6 a	2000 =	100000
7 a	1000 =	80000
8 a	500 =	60000
9 a	250 =	30000
10 a	150 =	30000
11 a	100 =	30000
12 a	50 =	50000
13 a	25 =	50000
14 a	10 =	50000
15 a	5 =	50000
16 a	2 =	315000
17 a	1 =	150000
18 a	1 =	627500
19 a	1 =	437700
59938 a	210 =	1256880
65000 Gew. =	M.	22157180.

Die besten  
Theater-  
und  
Tageschminken,

Reis- u. Fettputzer  
von L. Lechner, Berlin,  
sowie  
renommirte französische  
Fabrikate,  
Poudrequaste,  
Poudrebürsten ic.,  
Canolin, Baselin-  
u. Goldcreme,  
sowie  
sämmliche Artikel  
der  
Parfümerie-Branche  
empfiehlt  
Albert Neumann,  
Langenmarkt 3.  
Herr S. Berent,  
Danzig, Kohlenmarkt 27  
hat den Alleinverkauf von  
reinen, kräftigen, gebrannten  
Raffee's  
zu Hamburg-Preisen von 1.20  
bis 1.80 pro Pfund.  
Hamburger Raffee-Rösterei  
S. Buchthal-Hamburg.

P. Evers,

Landschaftsgärtner,  
Zoppot, Danzigerstr. 18,  
empfiehlt sich  
zur Ausführung von  
Park-, Garten- u. Obst-  
anlagen, Fels- und  
Grottenbauten. Eigene  
Baumschule. Lager  
von Thüringer Tuff-  
grottensteinen.  
Pläne und Kostenanschläge auf  
Verlangen. (7663)

Saarlemer  
Blumenzwiebeln,

Hyazinthen, Tulpen, Crocus,  
Anemonen ic. in großer Aus-  
wahl empfiehlt zu billigen Preisen  
die Handelsgärtnerei von  
Fr. Raabe,  
Langfuhr 81.  
Trauben.  
Feine reife Rheingauer Wein-  
trauben, sortirt, täglich frisch,  
liefert nach allen Theilen Deutsch-  
lands per Postkörbechen a 10 Pfd.  
incl. Verpackung zu M. 4 franco  
unter Nachnahme Christ. Ost,  
Neumühle, Nieder-Engelheim  
a. Rhein. (8170)

Locomobile

von 8-10 Pferdekraften,  
ferner neue  
Berliner Geld-  
schränke,  
ein- u. zweithürig, verkauft  
Räumung halber für jeden  
nur annehmbaren Preis  
Emil A. Baus,  
Gr. Bergrasse 7,  
neben der Hauptfeuerwache.

Dom. Al. Bofskopf bei Gr.

Bofskopf, Dommern, hat  
Eichen auf d. Stamm  
auch birken Nutholz  
zu verkaufen. (7934)







# 2. Beilage zu Nr. 19128 der Danziger Zeitung.

Donntag, 27. September 1891.

## Internationale Nervosität.

Große Aufregung über den angeblich in Erfurt gefallenen Ausdruck „Parvenu“; — Behandlung der Pariser Lohengrin-Skandale als ein politisches Ereignis; — allgemeine Gerührtheit ob der endlichen Aufhebung des Passwanges in Elsaß-Lothringen; man könnte fast von einer Trilogie der internationalen Nervosität reden, die sich in kurzen acht Tagen auf der europäischen Bühne abgespielt hat.

Am bemerkenswerthesten war wohl die Wahrnehmung, daß schon der Ausdruck „Parvenu“ den europäischen Frieden gefährden kann. Allerdings soll der Ausdruck in einem Kaisertost gefallen und gegen den Kaiser eines Nachbarlandes gebraucht sein. Aber der Kaiser Napoleon, von dem in Erfurt die Rede war, befindet sich bekanntermaßen seit langer Zeit schon in Frankreich selbst nicht mehr auf der Liste der officiell zu verehrenden Persönlichkeiten. Seine Dynastie ist abgesetzt und der letzte Rest seiner Familie lebt im Auslande. Die französische Geschichtsforschung hat dem Kaiser Napoleon das Epitheton „Parvenu“ selbst unzählige Male beigelegt und Madame de Rémusat hat in ihren interessanten Memoiren die Berechtigung dieser Bezeichnung so ausgiebig begründet, daß die Welt über diesen Punkt so ziemlich einig ist.

Es ist deshalb nicht recht zu verstehen, weshalb man sich in Frankreich gerade an diesen Ausdruck so sehr gestoßen hat; und zwar nicht bloß die Bonapartisten, sondern — und darin liegt wirklich Humor — sogar der „Intransigeant“ des Herrn Rochefort.

Mir scheint, wenn sich jemand durch den Hinweis auf das Benehmen des „corfischen Parvenus“ gedemüthigt fühlen könnte, so wären die Enkel jener deutschen Fürsten „die Nächsten dazu“, deren Ahnen in Erfurt eine so entwürdigende Rolle gespielt haben. Talleyrand in seinen Memoiren drückt das allgemeine Urtheil über jene Vorgänge mit den Worten aus: „Ich habe in Erfurt keine einzige Hand die Mähne des Löwen mit Anstand streicheln sehen.“ Der „Löwe“ in Talleyrands Memoiren und der „corfische Parvenu“ sind ein und dieselbe gewaltige Persönlichkeit, die das Leben von Millionen Menschen auf dem Gewissen hat. Bei derartigen historischen Größenverhältnissen können die mehr oder weniger guten Manieren in der That nicht in die Waagschale fallen. Für einen neugeadelten Commerzienrath mag es hart sein, wenn man ihn einen Parvenu nennt und ihn damit vielleicht um das Wohlwollen einiger Gardelieutenants bringt, aber für jemanden, der in zehn Jahren vom Artilleriehauptmann zum Kaiser der Franzosen und mächtigsten Herrscher der Welt avancirt ist, schlägt

es nichts, ob er seinen Fuß mit etwas mehr oder etwas weniger Grazie auf den Nacken der Besiegten setzt. Das Wort „Parvenu“ mag deshalb in dem Erfurter Kaisertost gebraucht sein oder nicht, wozu der Lärm?

Wir sind übrigens keineswegs die Einzigen, die diese Frage aufwerfen. Auch in Frankreich ist die Besonnenheit nicht so selten, wie unsere nationalen Phariseer es glauben machen möchten. Die erste Presse in Frankreich hat sich auch bei diesem Anlaß — wie bei dem Lohengrin-Spektakel — durchaus verständig betragen. Aber man horcht ja bei uns mit ganz besonderer Andacht gerade auf die Pariser Stimmen der Unvernunft. Die ganze Nacht muß der Telegraph spielen, um nur ja brühwarm am anderen Morgen dem deutschen Leser zum Kaffee berichten zu können, was für Heldenthaten die dummen Jungen in Paris vor der großen Oper verrichtet haben, während drinnen der Lohengrin aufgeführt wird. Und wenn ein Einsaltspinsel bei der dritten Auführung des Lohengrin sich im Parterre erhebt, die Marfeillaise verlangt und hinausgeworfen wird, so kann er mit ziemlicher Sicherheit darauf rechnen, durch die deutsche Presse zur Unsterblichkeit zu gelangen. Diese Spannung zeugt von derselben krankhaften Nervosität, wie der Lohengrin-Skandal in Paris selbst.

Bei der Presse ist es allerdings nicht bloß Nervosität. In allen Ländern hat die Presse eine große Furcht davor, langweilig zu werden. Durch Kenntnisse und geistvolle Behandlung der Dinge diese Klippe der Langweiligkeit zu umschiffen, ist nicht jedermanns Sache; und da greift man denn nur gar zu gern zur Sensation. Und was gäbe es sensationelleres, als die Möglichkeit eines europäischen Krieges. Das interessiert immer; mit diesem Gespenst macht auch der armseligste Journalist noch immer Eindruck. Man wird mir einwenden, daß gegen diese Krankheit kein Kraut gewachsen sei, so lange es noch schlechte Journalisten und ängstliche Leser gebe. Ich möchte diesem Einwurf nur zum Theil Berechtigung zusprechen. Die verständigen Leute sind leider in allen Ländern nur zu sehr geneigt, vor dem Unverstand, als der höheren Schicksalsmacht, zu kapitulieren. Es hilft ja doch nichts! So lautet der Geiz der Wohlgesinnten. Und man kommt sich bei dieser Resignation noch obendrein ganz weltweise vor. Als ob unter der Herrschaft des Gesetzes von der Erhaltung der Energie irgend eine Krastanstrengung zu Gunsten einer vernünftigeren Gestaltung der menschlichen Verhältnisse völlig nutzlos sein könnte! Man darf nur nicht von heute zu morgen Früchte ernten wollen.

Gerade mit Rücksicht auf diese Passivität kann man den Deutschen mit Recht Vorwürfe machen.

Gewiß will bei uns alle Welt den Frieden, aber man sieht — theilweise sogar mit einem ganz einseitigen Hochmuth — auf jene Bestrebungen herab, die aus der Initiative der Völker heraus eine Besserung der internationalen Beziehungen herbeizuführen trachten.

Etwas wirkt dabei ja allerdings auch die in der Bismarck'schen Aera großgezogene Unselbstständigkeit der nationalen Gesinnung noch mit, die ihr Stichwort immer erst von oben bekommen mußte, um sich zu begeistern oder zu entrüsten, und die deshalb vielfach noch nach den früheren Notenblättern ihr Stücklein spielt. Das „Frankfurter Journal“ hat kürzlich etwas dergartiges aufgeführt, indem es — in heftiger Polemik gegen die eigenen nationalliberalen Parteifreunde — den Besuch der internationalen parlamentarischen Konferenz in Rom durch Mitglieder des deutschen Reichstages als ein Verbrechen gegen den heiligen Geist der Nationalität gebrandmarkt hat. Aber derartige Geschmacklosigkeiten werden doch mit jedem Tage obsoleter. Sie finden in der öffentlichen Meinung kein rechtliches Echo mehr, so daß die Spezialisten auf diesem Gebiete gut thun werden, sich bald nach einer neuen Melodie umzutun.

Anders ist es mit der herrschenden Passivität. Daß die Aufrechterhaltung des Friedens nicht bloß eine Aufgabe der Regierungen, sondern auch der Regierten ist, — diese Ueberzeugung scheint in Deutschland noch nicht allgemein verbreitet zu sein; — und jedenfalls wird sie nicht ausreichend bethätigt. Th. Barth (in der „Nation“.)

## Danzig, 27. September.

\* [Aushändigung von Quittungskarten.] Da es mehrfach vorgekommen ist, daß bei Dienstfreitigkeiten die Arbeitgeber den Arbeitnehmern die Aushändigung der Quittungskarten vorenthalten, machen wir darauf aufmerksam, daß nach § 108 Absatz 2 und 3 des Gesetzes über die Invaliditäts- und Altersversicherung es dem Arbeitgeber sowie Dritten untersagt ist, die Quittungskarten nach Einklebung der Marken wider den Willen des Inhabers zurückzubehalten. Quittungskarten, welche im Widerspruch mit dieser Vorschrift zurückgehalten werden, sind durch die Ortspolizeibehörde dem Zuwiderhandelnden abzunehmen und dem Berechtigten auszuhändigen.

\* [Beförderung von Jagdhunden.] Während der Jagdzeit und insbesondere bei Beginn derselben haben sich auf einzelnen Bahnstrecken häufig die in den Zügen vorhandenen Hundecoupees für die gleichzeitige Beförderung einer größeren Anzahl von Jagdhunden als unzureichend erwiesen. Namentlich ist darüber geklagt worden, daß diese Coupees wiederholt in einer nicht ohne erhebliche Schädigung der vielfach sehr werthvollen Jagdhunde durchzuführenden Weise überfüllt worden sind. Auf den Staatsbahnen ist, um diesem Uebelstande thunlichst abzuhelfen, die Einrichtung getroffen worden, daß auf denjenigen Bahnstrecken, die von dem der Jagd obliegenden Publikum in größerem

Umfange benutzt werden, beziehungsweise für den Fall der Fahrt größerer Jagdgesellschaften bei Unzulänglichkeit der im Zuge befindlichen Hundecoupees die Mitnahme von Jagdhunden in den ausschließlich mit den Besitzern dieser Hunde beziehungsweise mit den in Gesellschaft der ersteren sonst noch etwa reisenden Jägern besetzten Coupees dritter Wagenklasse ausnahmsweise gestattet wird.

\* [Schwurgericht.] In der gestern Nachmittag zu Ende geführten Verhandlung wegen Straßenraubes erkannten die Geschworenen nur die Angeklagten Barisch und Lange für schuldig, einen gemeinsamen Straßenraub begangen zu haben, bewilligten ihnen jedoch mildernde Umstände, worauf jeder der Angeklagten zu 1½ Jahren Gefängniß verurtheilt wurde. Der Angeklagte Krause wurde nur des Diebstahls und Halbmahns der Körperverletzung für schuldig erklärt und ersterer zu 2, letzterer zu 9 Monaten Gefängniß verurtheilt. Ferner wurde unter Ausschluss der Öffentlichkeit der Arbeiter Karl Herholz aus Ohra, welcher wegen Verbrechen gegen die Sittlichkeit und Diebstahls angeklagt war, freigesprochen.

ph. Dirschau, 26. Sept. Der Landtagsabgeordnete für den Wahlkreis Dirschau-Pr. Stargard-Berent, Staatsminister a. D. Hobrecht war gestern mehrere Stunden hier anwesend und versprach u. a. die Wünsche der Stadt betreffend das Ueberführungsproject nach Aräften zu unterstützen. — Der Vaterländische Frauen-Verein wird am 6. Dezember einen Bazar in gewohnter Weise veranstalten.

r. Marienburg, 26. September. Gestern fand unter dem Vorsitz des Herrn Schulrath Dr. Rohrer die Abiturientenprüfung an der hiesigen Landwirtschaftsschule statt. Es erlangten das Zeugniß der Reife die Primaner Arnold, Behrend, Borkowski, Büttner, Frihe, Heinrich, Hering, Hoppenrath, Klinge, Kramer, Ruhlmeier, Ruhn, Ruhnke, Märcher, Schaeue und Schneider. — Die hiesige freiwillige Feuerwehr begeht am 4. Oktober ihr 6. Stiftungsfest, welches mit einer Hauptübung und technischen Vorträgen verbunden sein wird. Bei dem regen Interesse, welches die Bestrebungen der Wehr auch in weiteren Kreisen hervorrufen, ist ein reger Besuch der Veranstaltungen zu erwarten; u. a. wird in einem instructiven Vortrage die Prüfung einer neuen Spritze erläutert werden.

Königsberg, 26. Septbr. Der durch seine gemeinnützige Wirksamkeit an der Spitze des Armen-Unterstützungs-Vereins, Thierschuh-Vereins u. s. w. weit über Königsberg hinaus bekannt gewordene Polizeirath Jagielski ist gestern Abend, 62 Jahre alt, am Herzschlage plötzlich gestorben.

○ Hendenburg, 25. Septbr. Der Landwirtschaftsminister v. Henden traf heute auf seiner Reise durch die Provinz gegen 2 Uhr Nachmittags von Insterburg auf unserem Bahnhofe ein. In Folge Aenderung der Reise dispositionen fiel die Vorstellung von Beamten und Vertretern des Kreises, welche nach den ursprünglichen Bestimmungen auf dem Bahnhofe stattfinden sollte, aus. Auf zwei bereit gehaltenen Fuhrwerken wurde nach der Ankunft unverzüglich die Fahrt nach der hiesigen Lösskreuzfabrik unternommen. Die Einrichtungen und Erzeugnisse der Fabrikanlage wurden eingehend in Augenschein genommen. Eine Ausfahrt nach dem Augstumaller Moor, welche ursprünglich im Reiseprogramm lag, mußte aufgegeben werden, weil



bittes Belächler aus, in welches auch sämtliche Re-  
 dactionsmitglieder sichtlich einmündeten. Dann wurde  
 die Ausgabe eines Extrablattes beschlossen, in welchem  
 gemeldet wurde, daß der angeklagte Tod des allver-  
 ehrten Herrn Theodoracutus auf einen „bebauglichen  
 Arrthum“ zurückzuführen sei.  
 \* [Tod und Geburt.] Aus Paris wird der folgende  
 merkwürdige Unglücksfall gemeldet: Eine hoch-  
 schwangere Frau wurde auf dem Bahngelände bei  
 Cambrai von einer Docomotive erfaßt und zermalmt.  
 Unter den folgt aufgestellten Obeliskem der Un-  
 glücklichen wurde ein neugeborenes Kind gefunden,  
 welches, von einer kleinen Wundung abgesehen, sich wohl  
 befindet.

welches, von einer kleinen Röhre ausgehend, sich nach

helles Gelächter aus, in welches auch sammeltide Meditationsmitglieder sich schloßen, in welchem sie gemeint wurde, daß der angelegte Tod des überlebten Herrn Chetradentars auf einen „bebauertlichen Ortum“, zurückzuführen sei.

\* [Tod und Geburt.] Aus Paris wird der folgende merkwürdige Unglücksfall gemeldet: Eine hochschwangere Frau wurde auf dem Bahngelände bei Ambray von einer Locomotive erfaßt und zermalmte. Unter den sofort aufgestellten Obdachungen und Gefährlichkeiten wurde ein neugeborenes Kind gefunden.

Ständesaat vom 26. September.

„Bannung“ war mit dem Einnehmen einer Lebens-  
doctrin nicht befristet, als sich ein heftiger Sturm erhob  
und das Christenthum in offene See hinaustrieb. Es befan-  
den sich ungefähr 100 Eingeborene an Bord, welche eiligst  
in ihren Canoes zur Küste zurückzufahren suchten. Bei  
dem hohen Seegang kehrten jedoch mehrere Canoes  
um und 38 Mann fielen ins Wasser. Eine Schaar Jut-  
stische griff sie sofort an und verlegte auf von ihnen;  
einem Mann wurden die Beine abgebissen. Die Uebrigen  
vermochten sich zu retten.

welches, von einer kleinen Mähung abgesehen, sich wohl befindet.

Geoffrille.

Reichenbach, F. — Sänglicher Schönmann Christian  
 Zischenmann, F. — Schmiedergeselle Karl Weß, F.  
 — Arbeiter Paul John Albrecht, G. — Schlosser-  
 geselle Karl Eduard Willhelm Mehm, G. — Maurer-  
 geselle Franz Heilmann, F. — Maurergeselle August  
 Gerbhard Mich. — Commis Friedrich Arthur  
 Kneiler, F. — Magazin-Aufseher bei der hiesigen  
 Wurst O Co GmH Kassel, F. — Uebel: 1 F.  
 Aufgebote: Diener Alexander Gronowski in Wohnung  
 und Laura Mathilde Dargatz hier. — Arbeiter Paul  
 Ernst Waffel und Maria Rosalie Dollmann. — Ge-  
 fahrer Friedrich Eduard Hinz und Anna Magdali-  
 — Locomothibehrer Franz Friedrich Otto Droß hier  
 und Martha Theresie Heilmann in Martenburg. —  
 Geseamt in Infanterie-Regiment Nr. 128 Geknrid  
 Hermann Guffav Brun und Ida Bertha Marie  
 Lehmann in Landsberg a/M.  
 Geknrid: Metallgießergeselle Karl Adolf Guffav  
 Böhm und Johann Joseph Mathilde Lingroen. —  
 Maschinendauer Friedrich Wilhelm Gheit und Anna  
 Pauline Böls. — Maschinenbauer Wilhelm Geknrid  
 Knapf und Anna Elisabeth Mohr. — Schmied-  
 meteller Friedrich August Labes und Aurelle Emilie  
 Deike, geb. Straßerschl.  
 Kobergefelle: Ww. Maria Willhelmine Gnh, geb.  
 Zimmermann, 72 F. — Ww. Amalie Juliana Scheweier,  
 geb. Minge, 63 F. — G. b. Phil.-Ann, GmH Willen-  
 berg, todgeb. — Arb. Karl Romos, 45 F. — G. b.  
 GmHedgel. August Gdoh, 19 Fg. — Ww. Alwine  
 Gernum, geb. Krieger, 41 F. — Uueheil: 1 G. 2 F.

3011e.

**Butter.**  
Hamburg, 25. Sept. (Bericht von Abhän n. Boulen.)  
Notirung der Notirungs-Commission vereinigter Butter-  
handele der Hamburg. Börse. Grof- und Meierei-Butter,  
1. Klasse 116—118 M., 2. Klasse 112—115 M. per  
50 Kilogramm Netto, reine Lora. Leuzinger, feil.  
Feiner Butirhochnungen per 50 Kilogr.:  
Gefahrene Partien Grobutter u. feilhabste 95—100 M.,  
diesw. grofsteinthe u. ähnliche Bauer-Butter 95—100 M.,  
ordentliche und eifendliche Meierei-Butter 100—110 M.,  
unverfollt, bebnichte, gelbichte und abnichte 70—78 M.,  
unverfollt, fmanbichte Sommer- 80—85 M. unverfollt,  
unverfollt, neulandbichte, aufallbichte 50—70 M.,  
unverfollt, Gdmier- und alte Butter aller Art 25—40 M.  
Nachdem unsere Notirung feth die im Grobhandel be-  
gabten wollen Butir-Preife zum Ausbruch bringt, miffen  
wir unteren Grenzen von 3—5 M. für unsere Commiffion und  
einen Abzug von 3—5 M. für unsere Commiffion und  
Gehalten machen, berechnen danach in diefer Woche feilste  
Butter mit 11—115 M., zweite Qualität 107—112 M.  
Die Frage für feilste frifche Butter blieb auch noch in  
dieser Woche eine gute und konnte die am Dienftag um  
Mitternacht die Notirung heute unverändert bleiben; diefe  
änder find die Hauptkäufer und wurde auch von ge-  
kugelter Butter etwas begeben.  
Die in der gefirigen Auction des off-hollsteinfchen  
Meierei-Verbands angebotene Butter wurde zu kaum  
20 M. im Durchfchnitt verkauft.

## Butter.

25. September. (Schluß-Course.) Wechsel auf London (60 Tage) 4,80, Wechsel auf Paris (60 Tage) 5,27, Wechsel auf Berlin (60 Tage) 89 3/8, 4% fundierte Anleihe 116 1/2, Canadian Central-Pacif.-Act. 33 1/2, Chicago-North-Western-Actien 115 1/2, Ebbc, Mtl. u. St. Paul-Actien 74 1/2, Illinois-Central-Act. 102, Lake-Shore-Michigan-South-Actien 122 3/4, Louisville u. Nashville-Actien 80 1/2, New-Orleans-Erie u. Western-Actien 31 1/2, New-York u. New-Haven-River-Act. 111 1/2, Northern-Pacif.-Preferred-Act. 77 3/8, Portland u. Western-Preferred-Actien 55 1/2, Buffalo-Railroad und Santa Fe-Actien 43, Denver und Rio-Grand-Preferred-Actien 50 1/2, Silber-Bullion 98 3/8.

Börsenpfeifen der Danziger Zeitung.		Berlin, 26. Septemder.	
Meisen, gelb	226,70	5% Anat. Ob.	83,20
Gept.-Dhtbr	—	2% 4% Ob.	89,60
Dht.-Rdbr	—	227,50	89,60
Moggen	235,20	4% ruff. A. 80	—
Gept.-Dhtbr	235,20	Combarden	46,60
Dht.-Rdbr	232,20	Franken	122,40
Reichslohn	232,20	151,50	152,10
per 2000 Mk	23,00	Disc.-Com.	173,80
loc	23,00	Deutche Bk.	148,90
Reichs-A.	62,00	Carawabille	115,00
Gept.-Dht.	61,00	Lehn. Noten	173,50
Geptus	61,00	Wartf. hurs	216,75
Geptemder	50,90	Combard hurs	214,90
Gept.-Dht.	50,70	Combard lang	20,32
Reichs-A.	105,20	105,10	20,205
3% do.	97,60	5% B. g. A.	76,40
3% do.	84,00	Dan. Rv.-A.	125,50
3% do.	104,90	D. Dehmühle	120,75
3% do.	97,50	do. Rvior	106,30
3% do.	84,00	105,00	56,70
3% do.	93,80	93,90	76,10
3% do. neue	83,60	5% ruff. A. -A.	83,90
3% do. hals. g. pr.	89,60	82,50	83,25
3% do. Rente	82,50	82,50	83,25
3% r. m. B. -R.	82,50	82,50	83,25

**Marca Italia**  
 90 Pf. per Stalide  
 85 Pf. bei 12 Staliden  
 (ohne Glas)

a. Berlin, Müller a. Malow, Miegels a. Offenbach,  
 Brommlein a. Bressl, Kreder a. Ströburg, Straß a. Augs-  
 burg, Gengenmann a. Möhn, Schulte a. Slogau, Stautente,  
 Gumbart a. Gerling und Gensl.  
 Director. Querein a. Berlin, Gahrtsant, Giercke aus  
 Bismarck, Ungentzler, Gummel a. Bresslau, Baumfelder,  
 Albers a. Jelle, Rittergutsbesitzer, Malchke a. Mühlenden,  
 Architekt, Leinhe a. Berlin, Glubert, Kleinboldt aus  
 Garmann, Gumbelher, Rogardt a. Magdeburg, Photo-  
 graph. Moor a. Mühliser, Ungentzler.  
 Bergamtschlichte. Prodeciere: für den politischen Ebel und ver-  
 miltliche Magistraten: Dr. H. Geyermann, — das Gaudium und Literatur-  
 g. Maderer, — den Locum und pexenheilen, Gabeler, Marten-Ebel:  
 und den höchsten redactionellen Eingabe: H. Klein, — für den Ingenieur-  
 theil: Otto Hofmann, Jannitsch in Danzig.

Dell Zocher a. Marbach, Rentier. Kochhorn a. Dammg.  
Doppingeren. Graun Gräfin v. Giesegorostsk a. Mährl.  
Spät Bret Mohren. Meyer a. Bremen, Schreiber  
a. Elberfeld, v. Exenohl a. Greifeld, Bergmann a. Jella,  
Stiebeloh, Bentein a. Tronnhart, Köttergarten a. Breslau,  
Tietmeyer a. Königsberg, Altmann aus Breslau, Hamme-  
mann, Reim, Wöhlker, Günzfeld, Möller, Geert a.  
Berlin, Richter a. Weisfels, Grilch a. Sappot, Bach-  
haus a. Gollingen, Müller a. Sagen, Rittermann aus  
Bubapett, Dellin a. Mann, Späth a. Gerdtah, Barbans  
a. Baumen, Treumv a. Breslau, Müller nebl Demahlm  
a. Königsberg, Bose a. Haimlee, Gebert a. Leipzig,  
Hauante, Stickermann a. Wittlich, Bortepsee-Sährlich,  
Spohn a. Mühlengen, Studenten.

Spät Englische Haus, Möring a. Königsberg, Hoff-  
barach, Bachshelmer, Rheiniger a. Tronnhart, Dan-  
a. Tüll, Geppat a. Meib., Corleus, Meyer, Graun

**Walters Hotel.** Thompson a. Wilhelmshaven, Contre-  
 Admiral und Inspector der Marine-Artillerie. Gebl a.  
 Berlin, Capitän-Lieutenant im Reichsmarine-Amt. Agl.  
 Carlshöf Dohn a. Ditzluf, Referdenzen a. Adl. Robmeier.  
 Rathhe a. Ditzl, Rittergutsbesitzer. Geblt a. Eising.  
 Deuberggerrmiller. Mohl a. Dresden.  
 Damm, Berger a. Mies, Brem.-Leutn. Bieger a. Allen-  
 Hein, Sec.-Leut. a. Lönch nebst Sohn a. Eßlitz. Guts-  
 leiherr. Dr. Behrendt a. Stralsund, Reg.-Referendar.  
 Waidner a. Braunsberg, Amtsdortheber. Gr. v. Wanga-  
 badt a. Decollitz, Falschenberg, Schmied a. Mäkel, Land-  
 wirtsh. Colack a. Neulack, Reichsanwalt. Gewerbelei-  
 a. Miesberg, Eichenbau n. Bettendorfs-Inspector. Gaecker.  
 Wille, Buchweg, Gohl, Bochow a. Berlin, Stadt aus  
 Gumburg, Enger a. Miasberg, Glawitz, Möbelfabrikant  
 nebst Gemüblin a. Steele, prakt. Arzt.  
**Hotel zu Nord.** Dreier a. Chüchab, Zeil a. London,  
 Jesterlen a. Mühlheim, Brenner a. Gultigart, Meisel a.  
 Ederomberg, Benemer a. Königsberg, Althof, Ebermhaf  
 Gledomberg, Altes, Mathien a. Berlin, Bohmshaus aus  
 Mürlach, Bollinger a. Leipzig, Kniff a. Gweelsberg,  
 Arts a. Dr. Golland, Kniff a. Gledsch, Thomas a. Biele-  
 fels, Gebl a. Gnanu, Straake a. Gnanstuf, Lunt aus  
 Breslau, Wiffel a. Lubitzberg, Meier a. Neuenburg,  
 Dents a. Barts, Wöggeler a. Ehemith, Kautheite,  
 v. Hoffhammer a. Gartlitz, Rittergutsbesitzer. Gr. v. Pruders  
 a. Damm, Klein a. Mien, Gperrlingengemmen a. Greders  
 a. Damm, Gberlt.

und angenehme leichte haltendes Naturgetränk ganz  
welches als wohlbekanntes Zittergetränk ganz  
besonders zu empfehlen sind und deren Qualität  
nach dem Auspruch kompetenter Menschen von  
keinem der sogenannten Bodequälme in gleichem  
Maße erreicht wird. Durch hohes, ital. Staats-  
controlé wird für absolute Reinheit garantirt. Zu  
beziehen, sowie auch ausführliche Preisliste kann-  
lich der Marken der Gesellschaft, durch die bekannten Ver-  
kaufsstellen.